Prekè: **Van paardemiddelen heeft inderdaad een Boer het meeste verstand**

Amigoe

103E JAARGANG - NO.: 143

WOENSDAG 25 JUNI 1986

Nieuws in vogelvlucht

[B]ONI — Over een ding konden de ministers van Olie van de OPEC landen het vandaag unaniem eens worden: de nieuwe voorzitter wordt de Nigeriaanse minister van Olie Rilwanu Lukman. Voorwaarde voor het herstel van de stabiliteit op de oliemarkt is een volledige samenwerking tussen OPEC-leden en niet-OPEC leden en een gezamenlijke overeenkomst voor de beperking van de productie. Een 5 man tellende OPEC commissie heeft de laatste weken contact gezocht met niet-OPEC landen om hierover te praten. De huidige voorzitter Grisanti verklaarde dat in hun eigen belang steeds meer landen bereid zijn tot samenwerking. Voorwaarde is daarbij wel dat de OPEC een eerlijk aandeel op de wereldolie- markt krijgt.

*****

MILAAN — De ZA president Pieter Botha heeft in een interview met de Italiaanse krant Il Giornale, gezegd dat er geen termijn geldt voor de noodtoestand. Berichten dat de noodtoestand eind deze maand opgeheven zou worden noemde hij speculaties van journalisten. Dennis Healy van de Britse socialistische oppositiepartij belast met Buitenlandse Zaken heeft geen toestemming gekregen om tijdens zijn bezoek aan ZA Nelson Mandela op te zoeken. Hij heeft daarop zijn onderhoud met minister van Buitenlandse Zaken Roelof Botha afgezegd. President Reagan verklaarde dat de regering van Botha bereidheid heeft getoond tot het zetten van stappen ter beëinding van de apartheid en dat hij moet geloven in Botha's oprechtheid.

*****

JERUZALEM — De chef van de Israëlische binnenlandse veiligheidsdienst, Avraham Shalom, heeft zijn ontslag aangeboden. De regering heeft dat aanvaard. President Chaim Herzog heeft van zijn rechten gebruik gemaakt door Shalom amnestie te verlenen, ofschoon nog geen rechtsvervolging tegen hem was ingesteld. Shalom zou persoonlijk opdracht hebben gegeven tot het doden van 2 Palestijnen nadat de gijzelaars waren bevrijd. De rol van minister van Buitenlandse Zaken Yitzhak Shamir, die ten tijde van de kaping premier was en verantwoordelijk voor de veiligheidsdienst, zal niet ter sprake komen.

*****

MANILA — De Franse missionaris Michel de Gigord, 3 weken geleden door een islamitische groepering ontvoerd, is vrijgelaten. Er werd geen losgeld betaald. Volgens de missionaris was de groep ervan overtuigd dat Gigord Amerikaan was en voor de CIA werkte.

*****

WASHINGTON — De VS Senaat heeft ingestemd met een ingrijpende wijziging in het belastingstelsel. De inkomstenbelasting wordt drastisch verlaagd en het bedrijfsleven gaat meer betalen. De Senaat en het Huis van Afgevaardigden moeten het nu nog eens worden over een definitieve belastinghervorming.

*****

PEKING — In een voorstad van Peking zijn vandaag 31 misdadigers geëxecuteerd door middel van een nekschot. De terechtgestelden waren veroordeeld wegens verkrachting of diefstal.

*****

COLOMBO — Bij 3 bomaanslagen in het noorden en oosten van Sri Lanka zijn vandaag 16 doden en meer dan 50 gewonden gevallen. Dit enkele uren voordat in Colombo een verzoenings- conferentie begint die is belegd door president Jayawardenen.

*****

TOKIO — Het bruto nationaal product van Japan is in het eerste kwartaal van dit jaar verminderd met ongeveer 0,5 procent ten opzichte van het laatste kwartaal van vorig jaar. Het is de eerste maal in 11 jaar dat er geen sprake is van groei hetgeen erop kan wijzen dat de gevolgen van de stijging van de koers van de yen begint door te werken.

*****

MOSKOU — In Moskou is dinsdag Joeri Medvekov, lid van een onofficiële vredesgroep in de SU, aangehouden. Hij wordt voorgeleid wegens landloperij wat een gevangenisstraf kan opleveren van tussen de 5 en 15 dagen. Medvedkov is in hongerstaking als protest tegen zijn aanhouding.

*****

LONDEN — Syrië is van plan om dit jaar met een verrassings- aanval tegen Israël de Golan-hoogte terug te veroveren. Dit schrijft het gezaghebbende Britse militaire vakblad Jane's in zijn jongste nummer.

*****

MADRID — De rechtse partijen in Spanje beginnen symptomen van een ernstige crisis te vertonen als gevolg van hun verlies bij de algemene verkiezingen van afgelopen zondag.

*****



WILLEMSTAD — De dagen, waarin het Wilhelmina- plein fungeerde als belangrijkste bestemming in Punda voor autobussen, lijken te zijn geteld, nu de reconstructie van de parkeerplaatsen voor het oude postkantoor in de stad werd voltooid. De splinternieuwe bushalten zien er momenteel nog verlaten van passagiers en bussen uit. Daarin zal echter binnen afzienbare tijd verandering komen.

Madre Micaela

CARACAS — De aartsbisschop van Caracas, kardinaal Jose Ali Lebrun, woonde in het Colombiaanse Barranquilla de opening bij van het proces voor de heiligverklaring van de Venezolaanse zuster Luisa Micaela Aveledo y Aveledo, die bekend is geworden als Madre Micaela. Zij is oprichtster van de zusterscongregatie van de Armen van Pedro Claver. Zuster Micaela werd in 1874 in Caracas geboren en overleed in Barranquilla in 1959. Zij is de tweede Venezolaan voor wie een zalig- en heiligverklaringsproces begint. De eerste is de legendarische arts Jose Gregorio Hernandez die al de kerkelijke ere- titel draagt van de Dienaar van God, aan wie talrijke wonderen worden toegeschreven sedert zijn dood bij een verkeersongeval in Caracas in 1919.

Poolse politie actief met oog op komend Partijcongres

Leider Solidariteit en dissidenten verhoord

WARSCHAU — De Nobelvredesprijs- drager en leider van de verboden vrije vakcentrale Solidariteit in Polen, Lech Walesa, is gisteren in Gdansk gedurende drie uur door de politie ondervraagd over zijn banden met de ondergrondse oppositie en een Amerikaanse diplomaat die door Warschau is beschuldigd van spionage.

De Poolse autoriteiten hebben dinsdag laten doorschemeren dat Walesa niet naar Rome mag gaan ter bijwoning van een bijeenkomst van Nobelvredesprijsdragers, belegd door de Italiaanse minister van Buitenlandse Zaken, Guilio Andreotti.

"Walesa wordt ondervraagd in verband met enkele aan de gang zijnde onderzoeken. Het wetboek van strafrecht bepaalt dat een getuige ter beschikking van de politie moet blijven en de autoriteiten die paspoorten verstrekken houden daar rekening mee", zei Jerzy Urban, de kabinets- woordvoerder in Warschau.

De bijeenkomst in Rome begint op 2 juli en valt samen met een belangrijk congres van de Poolse communistische partij dat op 29 juni begint.

De reis naar Rome zou Walesa's eerste buitenlandse reis zijn geweest sinds zijn vakcentrale krachtens de instelling van de staat van beleg in december 1981 werd onderdrukt.

In een verklaring vanuit zijn huis in Gdansk na het verhoor door de politie zei Walesa dat hij door zou gaan met het ontmoeten van diplomaten uit vele landen.

Hij noemde Stephen Mull, een tweede-secretaris die de vorige week vrijdag werd beschuldigd van spionage voor de Amerikaanse inlichtingendienst, een vriend.

Hij zei dat hij had geweigerd antwoord te geven op vragen over gevangenneming in mei van de ondergrondse leider Zbigniew Bujak, die voortvluchtig was sinds de instelling van de staat van beleg.

De beschuldigingen van de Poolse regering dat de VS en inlichtingen- diensten in het Westen guerrilla's opleiden voor aanvallen op Poolse doelwitten en pogingen doen om de ondergrondse van wapens te voorzien, zijn door Westerse diplomaten van de hand gewezen. De diplomaten zeggen dat de beschuldigingen passen in een oude campagne -met het oog op het aanstaande Partijcongres aangescherpt- ter isolering van de oppositie en het in discrediet brengen van Solidariteit, door het suggereren van een band met de inlichtingen- diensten in het Westen.

In de laatste weken zijn in Polen enkele tientallen oppositieleden voor verhoor aangehouden of gearresteerd, zeggen solidariteits- kringen. Urban wilde er op zijn wekelijkse persconferentie niet op ingaan.

Diplomaten in Warschau verbaast het dat Polen klaarblijkelijk geen stappen heeft genomen om Mull de deur te wijzen. Zij wijzen er daarbij echter op dat zijn dienstijd in Polen er op 31 juli opzit. Zou hij nu worden uitgewezen dan zou Washington zeker tegenmaatregelen nemen.

Westelijke ambassades in Warschau cultiveren openlijk contacten met leden van de oppositie in Polen en een diplomaat zei dat hij ijveraars van Solidariteit zou blijven ontmoeten als zij daar prijs op stelden. Dergelijke contacten zijn niet onwettig, zei hij.

GEEN OFFICIELE SLOTVERKLARING VERWACHT

Nederland wil meer sancties dan binnen EG haalbaar

EG top met VS onderwerpen Z-Afrika en handelsoorlog

DEN HAAG — Zuid-Afrika en de dreigende Europees-Amerikaanse handelsoorlog over landbouwproducten worden de belangrijkste onderwerpen van de Europese topconferentie die donderdag en vrijdag in Den Haag wordt gehouden. De discussies over werkloosheid, het vormen van een werkelijke gemeenschappelijke markt van het Europa van de twaalf, de Oost-West betrekkingen en kernenergie in het licht van de ramp bij Tsjernobyl zullen geen aanleiding vormen tot concrete besluiten. Over onderwerpen als de rechten van de mens, drugs en dat wat in EG-jargon wordt aangeduid als "het Europa van de burger" wordt niet veel meer dan een vrijblijvende gedachtenwisseling verwacht.

Minister Van den Broek heeft niet uitgesloten dat premier Thatcher in Den Haag zal instemmen met maatregelen om de druk op Z-Afrika te vergroten, omdat zij niet geheel kan voorbijgaan aan de aanbevelingen van de "wijzen" uit het Gemenebest, die eveneens economische dwangmaatregelen hebben bepleit. Het CDA heeft het afgelopen weekeinde de mogelijkheid opengelaten dat Nederland samen met gelijkgezinde landen maatregelen tegen Z-Afrika neemt die verder gaan dan die waarover in de Gemeenschap overeenstemming kan worden bereikt.

Omdat Europa en de VS ook dezer dagen nog in contact staan over hun landbouwgeschillen, zou de top, naar Nederlandse opvatting, zich niet bezig moeten houden met acute problemen. Zij zou "een filosofische discussie" moeten voeren over de dringend noodzakelijke heroriëntatie van het Europese en Amerikaanse landbouwbeleid, teneinde toekomstige besluiten te vergemakkelijken. Afgewacht moet worden in hoeverre landen als Frankrijk, Spanje en Portugal bereid zijn deze Nederlandse opvatting te onderschrijven. Washington heeft juist in de toetreding van Spanje en Portugal tot de EG aanleiding gezien tot de reeds genomen en nog te verwachten maatregelen tegen de Europese landbouw.

De vooruitgang die in het afgelopen half jaar onder Nederlands voorzitterschap is geboekt bij wat wordt aangeduid als de vervolmaking van de interne markt - het wegnemen van belemmeringen voor handel tussen de EG-landen onderling - is achtergebleven bij de verwachtingen. De top zou een politieke impuls moeten geven, in de eerste plaats om het tempo waarin besluiten worden genomen te versnellen, en ook om het programma voor Europese samenwerking bij onderzoek en ontwikkeling op het gebied van de moderne technologie te bevorderen.

Evenals Engeland, Italië en Ierland zal Nederland de top een document over werkloosheidsbestrijding voorleggen. Het omvat een analyse van de verschijnselen van langdurige werkeloosheid en een pleidooi voor nadere studie van de mogelijkheden om daar iets aan te doen door tijdelijke subsidiëring van arbeidsplaatsen, in combinatie met scholing en opleiding.

Eveneens op Nederlands voorstel zal, los van de gedachtenwisseling over regionale kwesties als Z-Afrika en de Oost-West-betrekkingen, van gedachten gewisseld worden over de uitgangspunten voor een beter gestructureerd mensenrechten- beleid van de EG.

Ook staat een korte discussie op de agenda over de Europese bijdrage aan de VN conferentie over drugs die in de eerste helft van het volgend jaar wordt gehouden.

De Oost-West-betrekkingen komen voornamelijk aan de orde in verband met de conferentie over veiligheid en samenwerking in Europa die in november in Wenen begint. In de Europese politieke samenwerking wordt slechts gesproken over de politieke en economische aspecten van veiligheid. De militaire aspecten en wapenbeheersing worden formeel in NAVO, en in Europees kader op z'n hoogst informeel, aan een diner of lunch besproken.

Het korte gesprek over kernenergie dat gepland staat, zal voornamelijk gaan over de vraag, wat nu in Europees kader, en wat in het breder kader van het International Bureau voor Atoomenergie (IAEA) moet gebeuren.

Het is niet de bedoeling dat de top een officiële slotverklaring publiceert. Zo er al een document komt, dan zou dit een verklaring over de mensenrechten moeten zijn.

Menselijke keten

LOS ANGELES — De menselijke keten welke de Amerikaanse kusten met elkaar moeten gaan verenigen komende zondag in een poging miljoenen dollars bij elkaar te krijgen voor de hongerenden in Afrika zal uit miljoenen gewone Amerikanen bestaan. Maar ook bekende persoonlijkheden hebben al toegezegd mee te zullen doen. Daartoe behoren Liza Minnelli, Harry Belafonte, Kenny Rogers en Yoko Ono evenals de muis Mickey en Goofy. Zij steken allemaal de handen uit de mouwen voor deze mensen- keten. De organisator van het festival Verenigde Staten voor Afrika van verleden jaar, is ook van de partij. De bedoeling is dat de keten door zeventien Amerikaanse staten gaat en zal zo'n 6.600 kilometer lang gaan worden. Hij verbindt ondermeer de steden New York en Los Angeles met elkaar. Om mee te doen zal men tien dollar moeten neertellen voor het goede doel.

Nederlandse journalisten-organisatie: Regering Suriname moet naar rechters luisteren

NVJ wil meer druk door Nederland voor vrijlating journalisten door Suriname

DEN HAAG/PARAMARIBO — Diplomatieke druk moet er op Suriname worden uitgeoefend in verband met het vasthouden van twee Nederlandse journalisten in Suriname zonder dat er tot heden toe tegen hen een officiele aanklacht is ingediend. Zo vindt de Nederlandse Vereniging van Journalisten (NVJ). Zij hebben al een week lang ook geen advocaat mogen ontvangen terwijl zij afzonderlijk en alleen worden opgesloten gehouden. In Nederland gevestigde Surinaamse organisaties vinden echter weer dat de deze journalisten niet mogen worden vrijgelaten.

De Nederlandse minister van Buitenlandse zaken drs Hans van den Broek is door de NVJ benaderd met het verzoek in Paramaribo druk uit te oefenen om de vrijlating te verkrijgen van de Nieuwe Revu-verslaggever Pieter Storms en zijn collega- fotograaf Gerard Wessel die op 11 juni werden aangehouden toen zij zich op de veerpont bevonden onderweg van Suriname naar Frans Guyana. De NVJ wil «geen rel» veroorzaken maar wel vindt de Nederlandse journalisten- organisatie dat de Surinaamse regering naar zijn rechters moet luisteren. NVJ-bestuurslid Rob Bakker heeft dit meegedeeld in Den Haag. Inmiddels heeft de Nederlandse bewindsman toegezegd «adequate stappen» te zullen nemen. Toen de arrestaties op 13 juni bekend werden schakelde de hoofdredactie van Nieuwe Revu het ministerie van Buitenlandse zaken meteen in. Dit ondernam onmiddellijk stappen en gaf de Nederlandse ambassade in Suriname opdracht informatie in te winnen en de journalisten consulaire steun te verlenen. De zaak lijkt nu echter in politiek vaarwater gekomen te zijn, zo menen de Nieuwe Revu en de NVJ. Daarom moet de zaak nu wat harder gespeeld worden, zo vinden zij. Gewezen wordt op het feit dat de 31-jarige Storms en de vijf jaar jongere Wessel «in zeer slechte omstandigheden» in Fort Zeelandia worden vastgehouden. Hun advocaat mocht hen al een week lang niet bezoeken, zij zitten apart, zonder licht en zonder dat er een aanklacht tegen hen is ingebracht. De Nieuwe Revu- hoofdredacteur Sauer had vernomen dat de Surinaamse ordе van advocaten dinsdag bijeen zou komen in verband met deze zaak.

Buitenlandse zaken in Paramaribo zegt van «organisaties van landgenoten» in Nederland in het voorbije weekeinde telegrammen te hebben ontvangen waarin deze hun bezorgdheid tonen in verband met een eventuele vrijlating van de beide journalisten, aldus het onder regeringscontrole staande Surinaamse persbureau SNA. De Liga van Surinaamse patriotten, de Surinaamse studenten organisatie en de Sociaal- culturele vereniging Amsterdam zeggen «met grote verontwaardiging kennis te hebben genomen van het zonder deugdelijke verantwoording op vrije voeten stellen van twee verdachte journalisten» door de rechter commissaris (RC) in Paramaribo.

Op deze kwestie van de RC slaat de NVJ- opmerking terug dat de Surinaamse regering moet luisteren naar zijn rechters. Op 18 juni bepaalde de RC namelijk dat er geen gronden waren tot vervolging en werd de onmiddellijke invrijheidstelling gelast van Storms en Wessel. De officier van justitie haakte hierop in en gaf hun vertrek binnen 24 uur. Zover kwam het niet. Daarmee werd, aldus de NVJ, de normale rechtsgang onderbroken.

Toen de RC de vrijlating had bevolen toonde de regering bij monde van zijn minister van Justitie zijn grote ergernis hierover. In het parlement namelijk fulmineerde minister Punwasi dat de rechtspraak «de ontwikkelingen die zich in Suriname voltrekken krachtens de nieuwe normen en waarden, kennelijk niet in zich heeft opgenomen». De journalisten bleven dus in strijd met de opdracht van de RC aangehouden. Zij worden er — zij het nog niet officieel — van beschuldigd dat zij van het spioneren zouden zijn geweest en dat zij valsheid in geschrifte zouden hebben gepleegd. Ook zouden zij een vervalst paspoort ter beschikking hebben gesteld aan de voormalige lijfwacht van Surinames sterke man Desi Bouterse, Ronnie Brunswijk, die op deze manier naar het buitenland zou zijn gevlucht, zo beweerde de bewindsman. Brunswijk wordt gezocht op beschuldiging van berovingen en overvallen.



C'est vrai: une expérience culinaire.

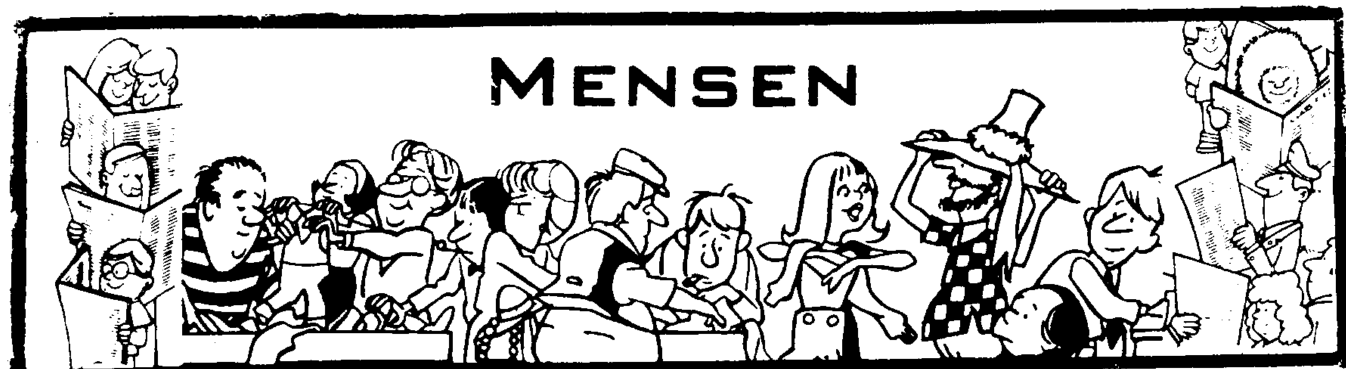
Tel.: 625666 - 625667

Berlinski treedt af

PDA blijft in regering

ORANJESTAD — Uit een verklaring, die de Amigoe vanmorgen van de secretaris generaal van de PDA ontving, blijkt dat minister dr. Leonard Berlinski als minister zal aftreden, terwijl de partijraad van de PDA gisteravond besloten heeft om te blijven deelnemen aan de coalitie-regering met AVP, PPA en ADN.

Hieraan werden wel de volgende voorwaarden verbonden: de portefeuille, die de PDA toekwam en zoals geaccordeerd bij de formatie van de coalitie-regering, blijft intact. Onder de huidige financiële economische omstandigheden wordt het aantal ministers niet uitgebreid, terwijl door de PDA een andere "vakminister" zal worden aangewezen. De aanwijzing van de coalitie- partijen is overhandigd, was ondertekend door dr. Leonard Berlinski voorzitter, drs. Frank Booi secretaris generaal en de twee PDA-Statenleden Servito Thijsen en Arturo Oduber. Het besluit werd met algemene stemmen aangenomen. Het was in overeenstemming met de wens van de partijleider dr. Leonard Berlinski.





In het Academisch Medisch Centrum toonden JOLANDA VEGTER en haar man ED DE VRIES trots hun reageerbuistweeling. Sinds de geboorte verblijft de tweeling in couveuses. De jongens werden drie maanden te vroeg geboren. Het is de 16e reageerbuistweeling in Nederland.

*****

Een groepje Britse GELEERDEN gaat in een op zonne- energie rijdende auto een reis van 3200 kilometer maken van Athene naar Lissabon om het vermogen van het voertuig te beproeven. De auto, die is gemaakt van plastic en allooi en die een aerodynamische vorm heeft, vertrekt de volgende week uit Griekenland op de veerpont naar Brindisi in Italië en rijdt dan door Italië, Frankrijk en Spanje naar Portugal. De ploeg van de universiteit van Cardiff in Wales staat onder leiding van Bruce Cross. Cellen die in het chassis van de auto zijn ingebouwd, verschaffen onmiddellijke zonnekracht en batterijen helpen het voertuig tegen hellingen op en bij het rijden 's ochtends vroeg en in de late middag.

*****

SPEELGOED is nog altijd onveilig. Risico's als het inslikken van en het verstikken in delen van speelgoed zijn nog in grote mate aanwezig. De Stichting Consument en veiligheid heeft een onderzoek ingesteld, om zo te kunnen komen tot een nieuw speelgoedbesluit. Van de klachten die binnen kwamen was het inslikken/verstikken het meest voorkomende gevaaraspect. Snijden en steken kwam ook veel voor. Beide gevaaraspecten kwamen voor bij kunststof en houten speelgoed, maar ook bij beesten en poppen. Aan de kwaliteit van het speelgoed wordt bijvoorbeeld nog te weinig aandacht geschonken en er kan niets ondernomen worden tegen voorwerpen, die niet als speelgoed zijn aan te merken, maar die wel geregeld als zodanig door kinderen worden gebruikt.

*****

Het oordeel van het Amerikaanse Ministerie van Justitie dat een WERKGEVER het recht heeft een personeelslid met AIDS te ontslaan als hij bang is voor verspreiding van de ziekte, heeft een storm van protest losgemaakt in de VS. Organisaties van homoseksuelen, bewegingen voor de bescherming van burgerrechten en ook artsen hebben stelling genomen tegen het standpunt van het Ministerie. De uitspraak van het Ministerie wordt "hypocriet en ongrondwettelijk" genoemd. Artsen die al vaker hebben geprobeerd paniekreacties te voorkomen, bestrijden dat AIDS kan worden overgebracht door niet-seksuele contacten. Voor het oordeel van het Ministerie ontbreekt niet alleen een medische rechtvaardiging, de mogelijkheid werknemers te ontslaan houdt ook het gevaar in van misbruik door werkgevers. AIDS kan slechts worden overgebracht door bloed of sperma er er zijn erg weinig banen waar zich de omstandigheden voor besmetting voordoen, zegt een organisatie voor homoseksuelen. Voorstanders van de mogelijkheid om werknemers met AIDS te ontslaan wijzen erop dat de onderzoekingen naar deze ziekte nog lang niet zijn voltooid en dat nog niet onomstotelijk vaststaat hoe AIDS wordt overgebracht.

*****

VIER BLADZIJDEN uit een zeldzaam middeleeuws manuscript over St Thomas A Becket, de 12e- eeuwse rooms- katholieke aartsbisschop van Canterbury die in zijn eigen kathedraal werd vermoord, hebben op een veiling in Londen ruim vijf miljoen gulden opgebracht. Historici menen dat het manuscript over Becket, die aan het altaar werd vermoord door edelen die een verzuchting van Koning Hendrik VII letterlijk namen "wie verlost mij van deze bemoeizieke priester?", tussen 1230 en 1240 werd geschreven door de befaamde Engelse kroniekschrijver Matthew Paris, een monnik in de abdij van St Albans. De bladzijden werden gekocht door een particulier verzamelaar uit Europa. Het verhaal van Thomas A Becket is vele malen verteld, in recenter tijd door de dichter T.S. Eliot en de toneelschrijver Jean Anouilh.

*****

JUAN PEKERI, kapitein van de ferrydienst in de haven, is 60 jaar geworden en dat betekent dat Pekeri gaat genieten van een welverdiend pensioen. Ter gelegenheid hiervan ontving hij uit handen van Havenmeester Elsio St Jago een "enveloppe" voor zijn jarenlange inzet.



De laatste overlevende kleindochter van JOHN D. ROCKEFELLER SR, is het slachtoffer geweest van oplichting toen zij haar nalatenschap van naar schatting 60 miljoen dollar naliet aan haar tweede man. Dit zeiden kinderen van haar onlangs voor de rechtbank. Margaret Rockefeller overleed in december van het vorig jaar op 88-jarige leeftijd. De aangevochten laatste- wilsbeschikking laat haar nalatenschap aan haar man, Raimundo de Larrain, een in Chili geboren markies die tot voor kort cultureel attache aan de Chileense ambassade in Madrid was. Margaret Rockefeller was in 1977, toen zij 80 was, met de 42- jarige de Larrain getrouwd. Voorheen was ze dertig jaar gehuwd geweest met de Larrains oom, George de Cuevas, die in 1961 overleed. Elizabeth de Cuevas zegt nu in de documenten voor de rechtbank in Manhattan dat haar moeder "altijd onder de invloed van middelen" leek te zijn kort na haar huwelijk met de Larrain, tot aan haar dood. In 1968 kreeg de rechtbank een testament voorgelegd, waarin Margareth Rockefellers hele vermogen van naar schatting 60 miljoen dollar werd nagelaten aan de dochter en een zoon, John de Cuevas. Maar in 1980 werden in Palm Beach in Florida een testament en twee codicils gedeponeerd waarin de hele nalatenschap ging naar de Larrain, omschreven als "mijn lieve man". Een advocaat van de kinderen van Margareth zei voor de rechtbank van Manhattan dat de Larrain en zijn financieel raadsman, fraude op grote schaal hadden gepleegd "ten koste van een bejaarde, lichamelijk zieke en goed van vertrouwen zijnde dame".

*****

Momenteel bevinden zich 374 SCHRIJVERS in gevangenissen, van wie ongeveer honderd in Europa. Bovendien zijn 25 schrijvers als vermist opgegeven of ontvoerd. Dit heeft de commissie "schrijvers in de gevangenis" bekendgemaakt. De auteur die de langste tijd in de gevangenis heeft doorgebracht is de Cubaan Roberto Martin Perez, die 27 jaar geleden werd opgesloten. Hij zit nog steeds in een isoleercel nadat hij in 1970 een protestaktie organiseerde, omdat hij met gewone criminelen vastzat. Behalve Martin Perez zitten er nog 16 schrijvers al jaren in Cuba in een cel. Volgens de voorzitter van de commissie zijn de schrijvers opgesloten omdat zij hun werken hebben willen publiceren ondanks de officiële censuur, omdat zij zich hebben willen uitlaten over de sociale toestand en de politieke problemen in hun land, of omdat zij in verboden organisaties zijn opgetreden. De SU is volgens de commissie het land dat het meest systematisch schrijvers vervolgt op beschuldiging van "anti- Sovjetpropaganda".

*****

Hoop voor kaalhoofdigen

KALAMAZOO — Het geneesmidel Minoxidil dat door zijn ontdekkers wordt aangeduid als het beste middel om kaalhoofdigen weer aan een natuurlijke hoofdtooi te helpen zal vanaf volgend jaar in de Verenigde Staten in de handel worden gebracht. Als tenminste de overheidsdienst welke levens- en geneesmiddelen moet goedkeuren er zijn fiat aan geeft. Zo deelde de in Kalamazoo in Michigan gevestigde farmaceutische industrie Upjohn mee. Dit bedrijf heeft met de soortgelijke onderneming Taisho een overeenkomst gesloten om dit middel in Japan te gaan maken en probeert nu ook toestemming te krijgen voor de verkoop in dertien andere landen. Tot heden toe heeft men slechts losgelaten dat dit zal gaan gebeuren in Brazilie, Belgie en Spanje. Upjohn heeft naar eigen zeggen 25.700.000 dollar gestoken in het ontwikkelen van dit middel. Onder de naam Regaine zal het middel zijn handelsleven moeten gaan leiden. Bij al dit denk- en onderzoek- werk werden ook laboratoria in Belgie en op Puerto Rico ingeschakeld. Het spul kan men, als alles doorgaat, in verschillende vormen gaan kopen, onder meer als creme.

Venezuela 176 jaar onafhankelijk

WILLEMSTAD— Op de Venezolaanse ambassade wordt op 5 juli het feit herdacht dat 176 jaar geleden Venezuela onafhankelijk werd. Ter gelegenheid van deze gebeurtenis houdt dr Marco Tulio Bruni Celli, afgevaardigde van het Nationaal Congres op 5 juli om tien uur 's morgens een toespraak te Plaza Bolivar.

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Drugstore Holiday Beach Hotel
Drugstore Concorde Hotel
Bookshop Hato
Kappel, Winston Churchillweg
Toko La Palma, Schonegevelstraat 68
Celia, Postkantoor
Nene, Berg Altena
Faulborn, Berg Altena
Boekhandel Van Dorp/Eddine: Plaza Hotel, Punda, Princess Beach Hotel, Promenade, Schottegatweg Oost, Otrobanda en Las Palmas
Boekhandel Mensing, Punda
Boekhandel Salas (Fokkerweg)
Mensing's Caminada
Novo's Book and Giftshop
Saliña Snack, Saliña
Samsom, Saliña
Moron, Saliña
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusá, Cas Coraweg
Centrum Supermarket, Mahaai
Ritz Centrum, Mahaai
Cerrito Supermarket, Schottegatweg Oost
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Zuikertuintje
Bloempot Book and Toyshop
El Chico, Wolkstraat
Shon Nana, Breedestraat
La Bonanza (O)
Nos Tienda, Hospitaal
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Kort, Schottegatweg West/Rio Canario
Eddy's, Colebra Berde

Kinderaspirines alleen op recept verkrijgbaar

WILLEMSTAD— Naar aanleiding van verschenen publicaties in Engeland omtrent de gevaren van kinderaspirines heeft de Inspectie der Geneesmiddelen nogmaals een verzoek aan de huisartsen en apotheken gericht om alle aspirine- bevattende prepaten uitsluitend op recept te verstrekken. De Inspectie richtte dit verzoek ook reeds begin 1985 aan de huisartsen en apotheken, omdat er toen ook al publicaties verschenen, waarin melding werd gemaakt van het Reye's syndroom, welke door gebruik van kinderaspirines zou worden veroorzaakt.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur, zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Bernadina, tel.: 80154, pageboy 027-360 en zuster Hailand. tel.: 8794 pageboy 027-360.

*****

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel. 54300.

*****

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta Maria 17, tel.: 80222.

*****

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Goede Hoop, tel.: 82857.
Punda: Cerrito, tel.: 76155.

*****

DIVERSEN
CURAÇAOSCH MUSEUM (t/m 3 juli) tentoonstelling postzegels uit Portugal «Verzamelen is ontdekken». Openingstijden: dinsdag t/m zaterdag 09.00-12.00, 14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.

*****

STICHTING CURAÇAOS JEUGDORKEST: 20.30 uur concertserie gebracht door Curaçao Camerata o.l.v. Eric Gorsira - Fortkerk.

JAYCEES BANDABAO: 20.00-23.00 uur forum over «Het beginnen van je eigen bedrijf» - aula UNA.

*****

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *Jewel on the Nile* (alle leeft.).

*****

TELECURAÇAO
WOENSDAG: 12.00-14.00 Take two (live); 14.00 Uitzending WK-voetbal: Frankrijk vs West-Duitsland; 16.00 CNN international hour; 17.00 Harold Lloyds; 18.00 Uitzending WK-voetbal: Argentinië vs België; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Un ratu ku Miss Teenage; 20.40 Falcon Crest; 21.30 Kontakto special; 23.00 CNN Moneyline (live); 23.30 CNN Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

DONDERDAG: 12.00-14.00 Take two (live); 16.30 Kwes; 17.15 Filatelie; 17.30 Fame; 18.30 Purba ku keshi; 18.45 Informe deportivo; 19.00 Tempo pa Dios; 19.06 Nos Tera; 19.25 Benson; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Un ratu ku Miss Teenage; 20.40 Miami Vice; 21.40 Too close for comfort; 22.00 Nos ke sa; 23.00 CNN Moneyline (live); 23.30 CNN Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

*****



Dankbaar en verheugd zijn wij met de geboorte van:

RODERICK JONATHAN

Maria Linker-Nagel
Otto B. Linker
Pepijn en Olivier.

Curaçao; 23 juni 1986
Groot Kwartierweg 7.



Wij zijn heel blij met onze zoon

Rafael Gerardo Carlos

Geboren: 24 juni 1986.

Coquito en Verelynn Romero
Saturnusstraat 51
Curaçao.

HENRY ® By Dick Hodgins









Jim Henson's™ MUPPETS

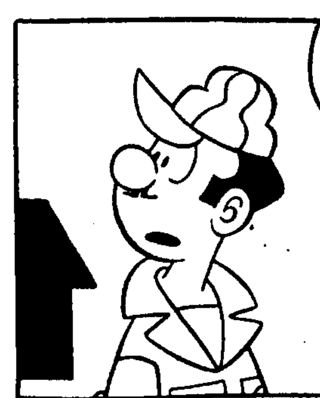


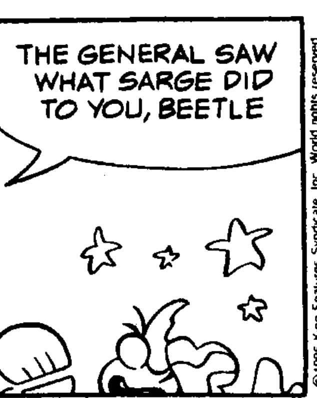


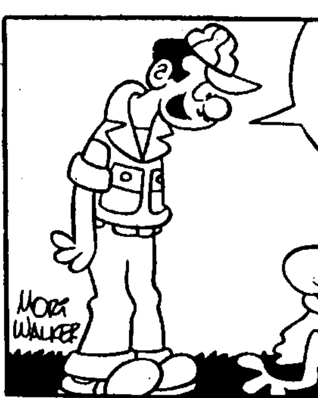




BEETLE BAILEY ® By Mort Walker









QUINCY ® By Ted Shearer









Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antillean News Holding NV:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Hoofdredactie:
Laureen Ravelli-Schenk (adj.)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Paul de Windt, Marlys Douglas- Claassen, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór elf uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Abonnement en advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38,
Tel.: 22737.
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Julianaluchthaven en Boekhandel Van Dorp/Eddine.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 South Bay- shore Drive 503, Miami Florida 33131.

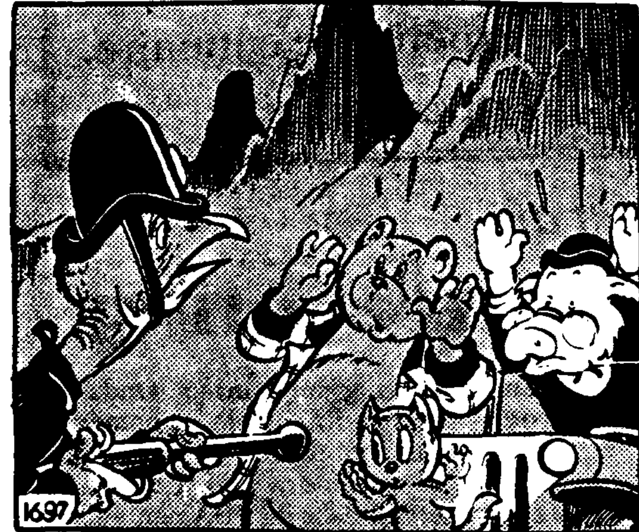
Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

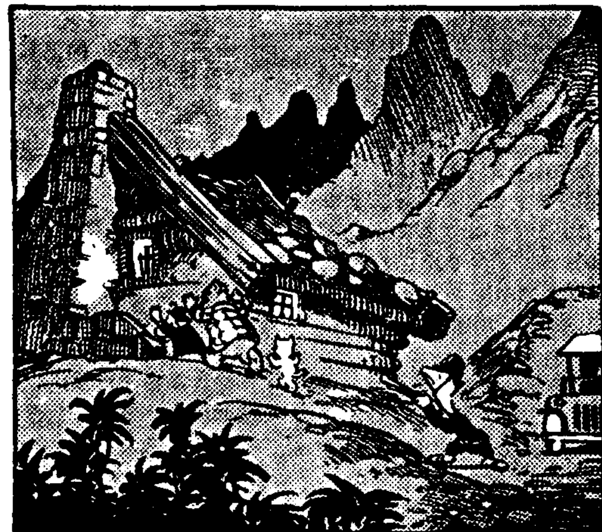
DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

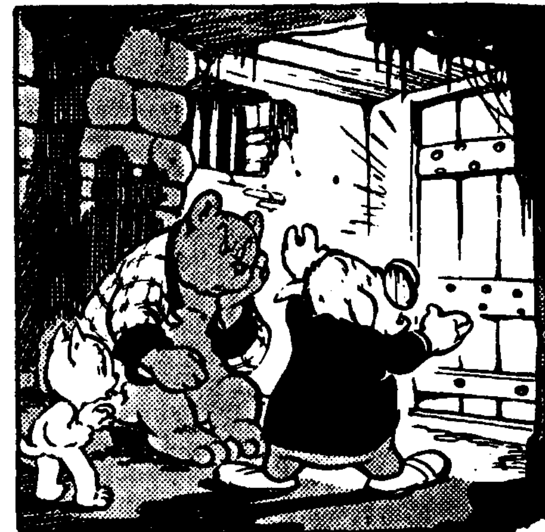
Losse nummers 50 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAf.80,15 per maand (luchtpost) of NAf.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Gebroeders Weromstuit door Marten Toonder







1697 — "Handen omhoog!" donderde veldwachter J. Kalkhoen. "Ik heb jullie op de korrel. Kom uit die auto en noem je namen!"

"Ik protesteer!" riep heer Bommel uitstappend. "Ik ben Olivier B. Bommel en dit is Tom Poes en wij zijn..."

"En wie is dat daar?" onderbrak de beambte. "Die daar, met die platte bolhoed?"

"Ik ben Sijmen Weromstuit", verklaarde de vader van de Vereniging tot Opheffing van Laaggezonkenen.

"Die moet ik hebben!" riep de speurder geestdriftig. "Dat was de naam! Zien jullie dat trapje daar? Mooi! Naar beneden met jullie. Ik ga jullie in de kelder vergrendelen. Ik heb nog nooit zo'n stelletje schurken en medeplichtigen gezien!"

Met die woorden dreef de koddebeier hen zonder naar iemand te luisteren zijn kelder binnen en sloot de deur knarsend achter hen dicht.

Heer Ollie zette zich op een bankje en keek somber naar een wapperend spinneweb. "Wat vreselijk voor een heer!" klaagde hij. "Ik ben blij, dat mijn goede vader dit niet hoeft mee te maken. En dat allemaal om die schurk Ever Weromstuit. Er is geen recht meer!"

WERKNEMERS BEHOUDEN ZEVENTIG PROCENT VAN SALARIS

Horecaf acht behoud banen van grootste belang

Plaza Hotel 6 maanden dicht voor renovatie

WILLEMSTAD — Het Curaçao Plaza Hotel gaat van half juli tot begin december dicht. De tijdelijke sluiting houdt verband met de tweede fase van de renovatie van het hotel voor 6 miljoen gulden. De werknemers krijgen over de sluitings- periode 70 procent van hun salaris en moeten verplicht cursussen volgen om de service te verbeteren. De werkzaamheden moeten hoe dan ook af zijn, wanneer het toeristisch hoog seizoen begint.

Naar de directeur van de beheers- maatschappij van het hotel, Richard Hart desgevraagd tegenover de Amigoe verklaarde, is besloten het resterende laagseizoen te gebruiken voor de hoognodige renovatie van het hotel. De eerste fase van 4 miljoen gulden is reeds vergevorderd en zal eind september of begin oktober voltooid zijn. Het gaat hièrbij voornamelijk om werk aan de buitenkant van het hotel, waarbij de beton- constructie zowel door slecht onderhoud, als constructie- fouten hard aan verbetering toe was. Na het rapport met de aanbevelingen van Touche Ross te hebben ontvangen, besloot de overheid te onderzoeken welke onderdelen van de renovatie van het hotel prioriteit genieten en bovendien op tijd voor het toeristisch hoogseizoen kunnen worden afgerond. Met verschillende architecten en adviseurs is toen een lijst van werkzaamheden samengesteld, die in de periode juli- december uitgevoerd kunnen worden, samengevat in een tweede fase.

Omdat de werkzaamheden van de tweede fase grotendeels binnen zijn, is het nodig het hotel te sluiten. Het zwembad zal bijvoorbeeld een grondige renovatie ondergaan, met inbegrip van pompen, waardoor er volgens Hart praktisch een nieuw zwembad komt. De hele toren wordt van binnen gerenoveerd, waarbij van de Penthouse boven tot en met de lobby en de vergaderzalen beneden, mecaniciëns, loodgieters en electriciëns aan het werk zullen zijn. Ook de aansluiting tussen de toren- lobby en de centrale lobby wordt vernieuwd, terwijl men daarnaast een nieuwe nachtclub zal openen op de plaats waar zich momenteel de modezaak New York, New York bevindt. Met de renovatie van ongeveer honderd kamers op de derde verdieping wordt gewacht tot april volgend jaar, omdat men anders niet op tijd klaar zou zijn. Dat zal dan weer deel uitmaken van een derde fase, waarvoor het hotel overigens niet gesloten hoeft te worden, zo zei hij.

Voor het toeristisch seizoen zal men in elk geval alle 254 kamers kunnen gebruiken, waarvan 140 geheel gerenoveerd zullen zijn. Hart zei er alle vertrouwen in te hebben, dat de tweede fase op tijd af komt voor de aanvang van het toeristisch seizoen.

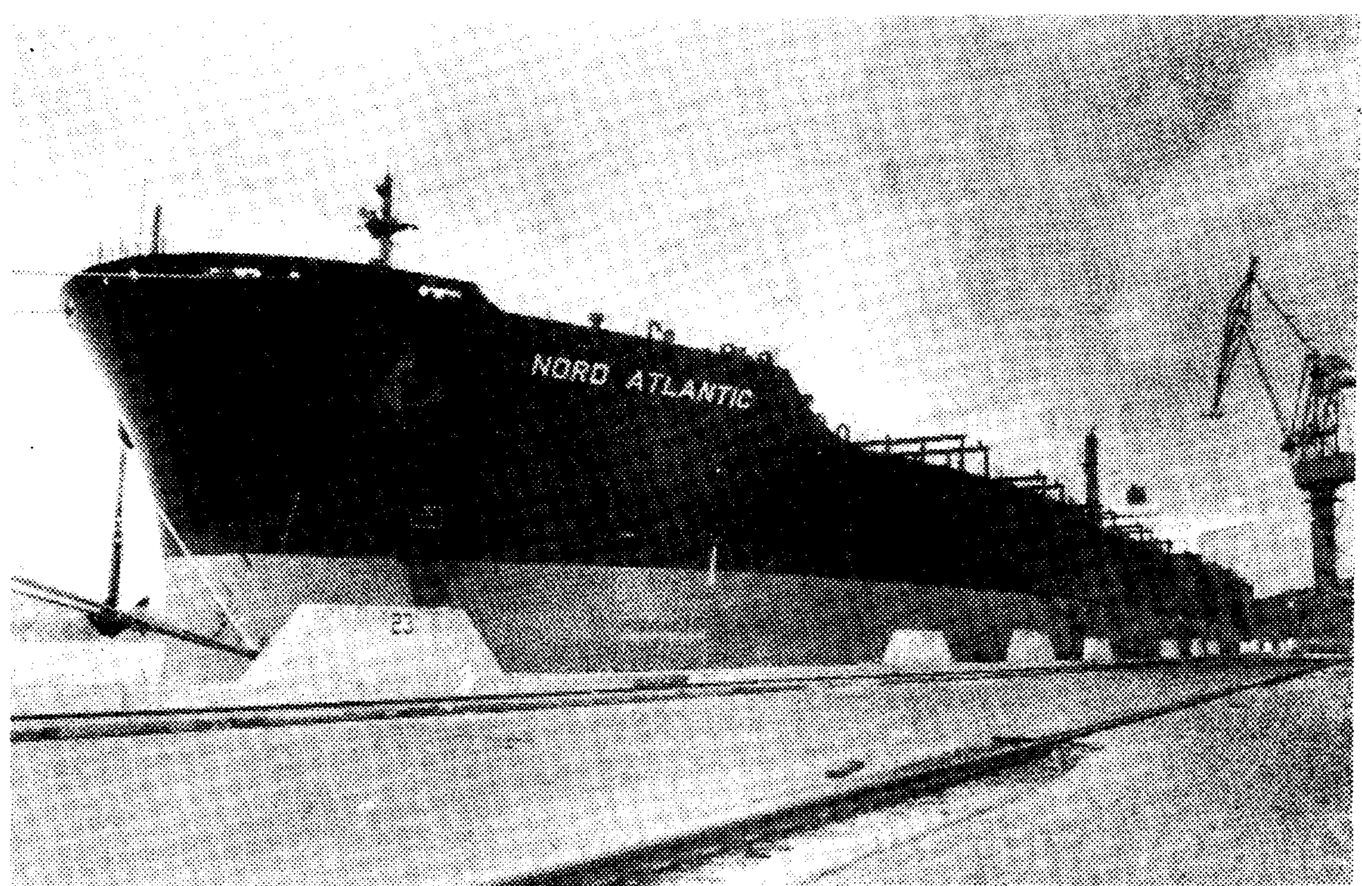
In de contracten met de aannemers CRM, Hacona en vermoedelijk Betonbouw voor verschillende onderdelen van het project, zullen immers scherpe clausules worden opgenomen over de periode waarbinnen de werkzaamheden, op straffe van een schadevergoeding, voltooid zullen moeten zijn. Bovendien zullen ook de architect en de begeleider van het project gedurende de werkzaamheden een scherpe controle uitoefenen, opdat men zich aan het schema houdt. Verder is het zo dat de bouwvakvakantie ingaat op 12 december, zodat de aannemers hoe dan ook gedwongen zijn het werk voordien klaar te hebben.

Voor wat betreft de regeling met de werknemers vond Hart het aangeboden alternatief zeker niet onredelijk. De werknemers behouden immers hun baan en krijgen gedurende de sluitings- periode 70 procent van hun salaris. Het enige dat de werknemers gedurende die periode moeten doen, is het volgen van enkele cursussen, die in totaal slechts enkele maanden in beslag nemen. Voor het overige kunnen zij hun vakantiedagen opnemen, aldus Hart tegenover de Amigoe. De werknemers zullen onderandere bijscholing ontvangen, zodat zij direct met de veranderingen, die samenhangen met de renovatie, overweg zullen kunnen. Aangezien het de bedoeling is zich in de toekomst ook op de Canadese markt te richten, zullen een cursus Frans, alsmede andere cursussen op specifieke terreinen van het hotelwezen worden gegeven. Zo hoopt men "twee vliegen in één klap" te slaan door zowel het tastbare product als de service te verbeteren. Bovendien bestaat de mogelijkheid dat men het personeel na de renovatie van 180 tot 220 man zal moeten uitbreiden, zo verklaarde hij.

Hart zei dat de huidige gemiddelde prijs voor een kamer van 122 gulden na de renovatie waarschijnlijk iets verhoogd wordt tot 125 gulden. Hoewel in het rapport Touche Ross gesproken wordt over een richtprijs van 199 gulden na de renovatie om "break even" te draaien, is dit volgens Hart overdreven. Die prijs is immers berekend op basis van alle afschrijvingen en dergelijke, terwijl de prijs van 122 gulden gebaseerd is op een "operating profit". Bovendien moet men niet vergeten dat de prijzen van de kamers vorig jaar reeds met 15 tot 20 procent verhoogd zijn, en kan men nu niet met een verhoging van 80 procent komen, zo meent hij. Daarnaast is het product dat geboden wordt voor de door Touche Ross genoemde prijs, niet verkoopbaar, omdat die niet voldoet aan de eisen die voor die prijzen gelden.

Naar Horecaf- voorzitter Oscar Semerel verklaarde, moeten de werknemers zich nog uitspreken over het aanbod van het hotel. Het leek hem echter van groot belang dat men tenminste zekerheid op een baan behoudt, omdat het risico dat men zou lopen anders veel groter zou zijn. Wel wordt het voor mensen die al weinig verdienen natuurlijk moeilijk en moet daar volgens de vakbondsleider iets op gevonden worden. Dat de werknemers zes maanden geen fooi ontvangen, noemde Semerel geen ramp, aangezien het geven van fooi met de "service- charge" die tegenwoordig overal aan vastzit toch terugloopt. Semerel zei zich ervan bewust te zijn, dat het hotel hard aan een grondige renovatie toe is, aangezien het gebouw zwaar is aangetast door salpeter en reeds in 1957 gebouwd werd. Als de bezoekers in het hoogseizoen een beter product krijgen geboden is dat op den lange duur alleen in het voordeel van de werknemers, zo liet hij weten.

Semerel zei ook te begrijpen dat de werkzaamheden een tijdelijke sluiting van het hotel vergen, aangezien men aan alle kamers en zelfs de liften verbeteringen moet aanbrengen. Voor wat betreft de bezetting van het hotel, zei Semerel dat die naar zijn mening de afgelopen tijd niet slecht geweest is, maar dat vooral de stijging in de kamerprijzen van het afgelopen jaar een belangrijke factor vormde. "Je kunt beter een bezetting van 40 procent hebben voor bijvoorbeeld 80 dollar, dan een bezetting van 80 procent voor 25 dollar," zo liet hij weten. De vakbond houdt er ook rekening mee, dat de andere hotels evenzo in de toekomst een opknapbeurt zullen krijgen. Uit een evaluatie blijkt volgens Semerel echter, dat het Caribbean hotel, Princess Beach, Trupial Inn en Las Palmas hiervoor geen van alle gesloten hoeven te worden. Voor wat betreft de oude meubels van de kamers van het Plaza Hotel, wist hij tenslotte nog te vertellen dat die verkocht zullen worden.



WILLEMSTAD — Bij de Curaçaose Dok Maatschappij (CDM) ligt sinds gisteravond de mammoet- tanker "Nord Atlantic" afgemeerd. Het binnenloodsen van de gigantische tanker, die voor reparatie- werkzaamheden naar het Dok werd gebracht, had gisteren, vanwege de enorme afmetingen van het onder Deense vlag varende schip, nog de nodige voeten in de aarde. De "Nord Atlantic" is namelijk met zijn lengte van circa 300 meter niet het langste schip dat ooit de haven binnenvoer, maar verslaat met zijn bruto- tonnage van ruim 90.000 ton en zijn breedte van een dikke 50 meter wel het grootste schip dat hier tot dusverre werd binnen geloodst. De tanker, die bij het binnenvaren van de haven assistentie kreeg van niet minder dan drie sleepboten en waarvoor door de Haven- dienst, ondermeer met het oog op het feit dat het havenkanaal op het smalste deel circa 100 meter breed is, de nodige veiligheids- maatregelen werden getroffen, werd dan ook met de nodige omzichtigheid binnen gebracht.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Licht tot half bewolkt met voornamelijk in de nacht- en vroege ochtenduren kans op een plaatselijke bui. Matige tot vrij krachtige oostelijke wind. OVERZICHT: Door aanvoer van voldoende vochtige en onstabiele lucht kan in de komende 24 uur op de Benedenwindse Eilanden een plaatselijk bui tot ontwikkeling komen.

CPA maakt Isla-directie voornemen bekend

KTK krijgt het alleenrecht voor sleepwerkzaamheden

WILLEMSTAD — De Curaçao Ports Authority (CPA) heeft de bedoeling de onder haar verantwoordelijkheid vallende eilandelijke sleepboot- maatschappij KTK (Kompania di Tow Korsou) het alleenrecht te geven voor het uitvoeren van sleepwerkzaamheden in de Curaçaose havens. Dit voornemen, zo bevestigde vanmorgen CPA- directeur mr ing Jackie Voges tegenover de Amigoe, werd eind vorige week ook de directie van de Isla- raffinaderij in een telex kenbaar gemaakt.

KTK zal voor het uitvoeren van de sleep- werkzaamheden in het Schottegat en de Bullenbaai, naast de twee eigen sleepboten waarover de maatschappij beschikt, voor het sleepwerk ook gebruik gaan maken van twee andere sleepboten, die op "timecharter basis" zullen worden aangetrokken. De maatschappij waarmee KTK in deze, naar het zich laat aanzien, in zee zal gaan, erkende Voges desgevraagd, zal het al geruime tijd op Curaçao gevestigde sleepboot- bedrijf Smit International Antillen NV zijn.

In het bericht aan de directie van de Isla- raffinaderij, zegt de CPA ondermeer al het mogelijke te zullen doen om bestaande sleep- overeenkomsten na te leven en om een goede en veilige dienst- verlening van de sleepwerkzaamheden in de Curaçaose wateren te bewerkstelligen.

Getracht zal worden de kosten daarbij zo laag mogelijk te houden en het door de Isla, met name voor wat betreft de activiteiten in de Bullenbaai, nagestreefde kosten- niveau te bereiken. CPA, die overigens naar zeggen van directeur Voges van de Isladirectie nog geen reactie op de telex ontving, verzocht de raffinaderij- top tenslotte haar in kennis te stellen van eventuele ernstige bezwaren tegen de door CPA voorgestelde regeling.

De kosten- factor die voor de Isla ten aanzien van het sleepwerk in de Bullenbaai gold, alsmede de goede en veilige service die de raffinaderij op dit gebied verlangt en ook voor haar operaties van groot belang is, denkt Voges, naar hij verklaarde, de raffinaderij- directie door middel van dit voorstel te kunnen garanderen. Isla zegde zoals bekend enige tijd geleden een contract met het sleepbedrijf Smit op en gaf voor die stap als voornaamste reden de kosten- factor op. Het financiële aanbod van Smit werd door de raffinaderij niet als voor de Isla voldoende gunstig ervaren, zo werd destijds van maatschappij- zijde te kennen gegeven. De Isla achtte verder onderhandelen met Smit weinig zinvol en verklaarde zich slechts bereid een overgangs- periode met het sleep- bedrijf te bespreken. Met het Nederlandse sleep- concern Wijsmuller uit IJmuiden was inmiddels een afspraak gemaakt over het aangaan van een nieuw sleep- contract, zo bleek bovendien. Een ontwikkeling waarover men van CPA- zijde, alsmede van de kant van de eilands- overheid weinig tevreden mee was. CPA immers, zo werd door Voges destijds onomwonden verklaard, was de bevoegde instantie wanneer het aankwam op de Curaçaose havens en activiteiten die daarin door derden worden uitgevoerd.

Met Smit, dat door de definitieve beëindiging van het contract met de Isla met sluiting van de Curaçaose vestiging bedreigd werd, werd de mogelijkheid van de "time- charter" reeds besproken. Het sleep- bedrijf verklaarde zich in principe, zo bleek uit Voges' verklaringen, accoord met de gedachtengang van CPA omtrent een samenwerking met KTK. Besprekingen om een en ander verder af te handelen, zijn dan ook momenteel gaande.

Smit- directeur Marius Weehuizen zei vanmorgen over deze nieuwe ontwikkelingen, waarbij het sleep- bedrijf in feite niet direct betrokken is, maar die zich thans afspelen tussen de Islaraffinaderij en de Curaçao Ports Authority, niet al te veel commentaar te willen leveren. Wel verklaarde hij het bemoedigend te vinden dat de overheid, waar het gaat om de sleepboot- voorzieningen in de Curaçaose havens, voet bij stuk houdt. Waar van de kant van Smit naar wordt gestreefd en hetgeen ook in de onderhandelingen met Isla immer als uitgangspunt werd genomen, waren de Smit- activiteiten in de Bullenbaai en de continuïteit van het sleepbedrijf, aldus Weehuizen.

Door middel van een samenwerking met KTK zal ook de over- capaciteit die er op sleepgebied in de Curaçaose haven bestaat, kunnen worden aangepakt, aldus de Smit- directeur. De aanpak daarvan werd reeds door het bedrijf overwogen voordat Isla, tot grote verrassing van Smit, het contract opzegde en zal nu dus ook zeker worden doorgevoerd. De totale sleep- capaciteit op het eiland bestaat op het ogenblik uit vijf sleepboten: twee van KTK en drie van Smit. Dit aantal zal, zoals de Amigoe geruime tijd geleden al berichtte, worden terug gebracht tot vier. Daardoor zal Smit, dat de laatste tijd als gevolg van het teruglopen van het scheepvaart- verkeer verliezen leed, met een lager kosten- niveau geconfronteerd worden. Aan de omzet is echter, lichtte Weehuizen toe, van bedrijfswege uiteraard weinig te doen. "Die kun je niet zelf verhogen".

Het afstoten van de kleinste van de drie Smit- sleepboten, de Balau, levert weliswaar een kosten- reductie op; die zal niet voldoende zijn om helemaal uit de problemen te komen. De enige post die dan overblijft om op te bezuinigen, zijn de personeelskosten, erkende hij desgevraagd. "We kunnen hoe dan ook niet op de oude voet verder". Evenals dat voor de contract- verwikkelingen met Isla al aan de orde was, zullen er werknemers moeten afvloeien, bevestigde hij. "De huidige ontwikkelingen brengen daarin geen verandering". Over hetgeen er op personeels- gebied nog te gebeuren staat, wilde hij zich evenwel niet verder uitlaten. Dat zal met het personeel en de vakbonden besproken moeten worden, besloot hij.

UNA-cahier van De Boer en Kamps:

Dollarisatie overbodig als overheid maatregelen neemt

WILLEMSTAD — Indien de overheid overgaat tot een forse sanering van haar uitgaven, er een vrijer arbeidsmarkt- beleid wordt toegepast zodat buitenlandse experts makkelijker toegelaten kunnen worden en de "red tape" bij de vestiging van nieuwe bedrijven wordt geëlimineerd, is dollarisatie overbodig. Theoretisch gezien valt het dollarisatie- voorstel te ondersteunen, echter "de praktijk is grillig en onvoorspelbaar", zo vindt drs Hans de Boer die dollarisatie als "paardenmiddel" aanduidde om de overheid te dwingen tot de drie door hem genoemde noodzakelijke maatregelen.

Zoals bekend deed de Vereniging Offshore Belangen (VOB) in september 1985 het voorstel tot dollarisatie. Dit voorstel werd bij de regering ingediend als alternatief op de toen afgekondigde "crisisheffing" die de VOB met grote zorg vervulde. Een drietal additionele "conditio's sine qua non" die echter aan het voorstel tot dollarisatie verbonden werden, waren een forse sanering van de overheidsuitgaven, het vrijer toelaten van buitenlandse experts en het beëindigen van "red tape" bij de vestiging van nieuwe bedrijven.

Na dit voorstel kwam een discussie op gang die zich voornamelijk via de media afspeelde. De UNA benaderde vervolgens in april de heren Kamps en de Boer om een studie te verrichten naar de voor- en nadelen van het invoeren van de dollar als wettig betaalmiddel op de Nederlandse Antillen. Het onderzoek resulteerde in een lijvig UNA- cahier dat, zoals drs Hans de Boer gistermiddag tijdens de perspresentatie toelichtte, eveneens als discussiestuk zal functioneren tijdens de door "Nos Futuro" in september te organiseren discussiedag over dit onderwerp. Tevens is het cahier bestemd voor de UNA- studenten die zich in dit onderwerp willen verdiepen.

In het cahier wordt het voorstel tot dollarisatie theoretische benaderd en worden enkele praktische opmerkingen gemaakt indien de Nederlandse Antillen inderdaad overgaan tot het invoeren van de dollar als wettig betaalmiddel. Daarnaast wordt de discussie tot op heden weergegeven, voorzien van de contra- en pro- argumenten.

De conclusie van het UNA- cahier is dat dollarisatie theoretisch gezien wel mogelijk is, maar dat invoering van de dollar als wettig betaalmiddel in de praktijk waarschijnlijk heel anders uitpakt. De Boer omschreef dollarisatie gistermiddag als een "paardenmiddel" om de overheid te dwingen tot het nemen van een aantal maatregelen. Die maatregelen moeten hoe dan ook genomen worden, zo vindt de Boer. Dollarisatie zou dan ook overbodig worden indien de overheid de door de VOB als "conditio's sine qua non" aangemerkte maatregelen door zou voeren. Voorkomen dient te worden dat de Antillen "zich in een avontuur storten", aldus citeerde de Boer één van de geinterviewde Antilliaanse deskundigen. Een uitspraak waar hij zich volledig achter schaart.

De Boer wijst in het UNA- cahier eveneens op het gevaar van "sluipende dollarisatie", een verschijnsel waarbij de nationale valuta verdrongen wordt door een vreemde valuta. Dit gevaar is direct aanwezig indien de eerder genoemde maatregelen niet genomen worden, zo vreest de Boer. Formele dollarisatie zou echter ook een middel kunnen zijn om de sluipende invoering van de dollar als betaalmiddel te voorkomen.

Indien men toch het besluit neemt om over te gaan tot dollarisatie, raadt de Boer aan dit, vooraf te laten gaan aan een onderzoek naar de situatie in andere kleine landen die een vreemde valuta hanteren. Daarnaast stelt hij dat "geleidelijkheid" en "voorlichting" sleutelbegrippen dienen te vormen bij invoering van de dollar als wettig betaalmiddel. Dit om te voorkomen dat een klassieke "run" op banken ontstaat "en de tegenstanders van dollarisatie hun gelijk krijgen", aldus de Boer.

De Boer verklaarde gistermiddag overigens dat na afloop van de discussiedag, het tijd wordt dat er spijkers met koppen geslagen worden. De discussie moet op korte termijn beëindigd worden, zo vindt hij, ook als het besluit genomen wordt om niet over te gaan tot dollarisatie.

Vanmiddag vergadering met de vakbond

Cadmu-eisen worden niet ingewilligd

WILLEMSTAD — In een gesprek met de directie van de CDM zal de vakbond Cadmu vanmiddag op de hoogte worden gesteld dat de voorstellen die zij hebben gedaan naar aanleiding van het door de aandeelhouders goedgekeurde "Plan 4", niet goed gekeurd kunnen worden. De overheid, als grootste aandeelhouder, blijft op het punt staan dat de 413 werknemers op grond van hun huidige salaris een "ontslag- afrekening" krijgen, terwijl de werknemers die in dienst blijven van de CDM de garantie hebben dat in geval van faillisement zij eveneens deze afrekening zullen ontvangen.

Zoals de Amigoe reeds eerder uitgebreid berichtte, had de Cadmu na met de leden overlegd te hebben, de directie van de Dokmaatschappij en de overheid als grootste aandeelhouder, op de hoogte gesteld van hun eis dat eerst met het voltallige personeel afgerekend diende te worden, alvorens over het nieuwe reddingsplan te kunnen praten.

Al tijdens de vergadering met de overheid en directie hierover, besloot de Cadmu gedeeltelijk op deze eis terug te komen. Met de 413 werknemers die ontslagen worden, moet nu afgerekend worden en wel op grond van het salaris van vóór de inlevering. Aan de werknemers die in dienst blijven, moet de overheid de garantie geven dat zij bij gedwongen ontslag of bij vrijwillige dienstopzegging deze ontslaggelden ontvangen. Ook voor hen geldt dat die afrekening gebaseerd moet zijn op het salaris van vóór de inlevering. Dit omdat in 1983 naar aanleiding van het reddingsplan reeds werd ingeleverd om te voorkomen dat er ontslagen zouden vallen. Als die ontslagen nu wel noodzakelijk blijken is er niet aan de voorwaarden voldaan en moet er van het voormalige salaris worden uitgegaan, zo vindt de Cadmu.

Voor de overheid is dit voorstel onacceptabel, dat is gisteren besloten tijdens een vergadering van de CDM- directie met het Bestuurs College, zo vernam de Amigoe uit goede bronnen. Niet alleen is de grootste CDM- aandeelhouder het niet eens met de argumentatie van de Cadmu, maar bovendien zou een dergelijke afrekening de overheid veel meer geld kosten. Geld dat niet voorhanden is, aldus de redenatie van de regering.

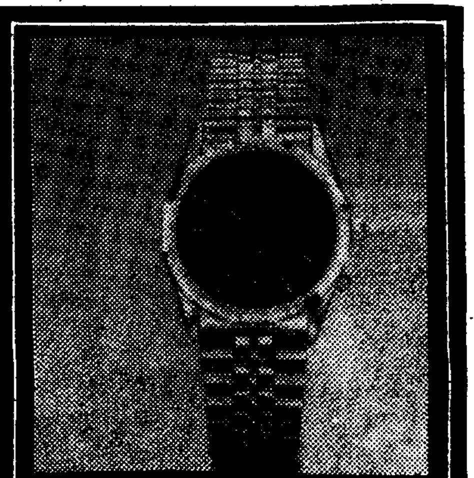
Voor wat betreft de garantie voor de werknemers die wel in dienst blijven, is deze gekoppeld aan een eventueel faillisement van het bedrijf. Mocht ook dit reddingsplan in de praktijk niet haalbaar zijn, wil de overheid voorkomen dat de werknemers dan zonder een cent op straat komen te staan. Het kan echter onmogelijk zo zijn dat indien een werknemer zelf zijn ontslag indient, deze dan de afrekening ontvangt, zo zal vanmiddag aan de Cadmu verteld worden. Overigens is de overheid van mening dat ook voor de werknemers de garantie niet gebaseerd kan zijn op het salaris van voor de inlevering.

Cadmu- voorzitter Ronald Sluis wilde vanmorgen niet op het een en ander ingaan. Hij stelde af te wachten tot het gesprek vanmiddag. Over eventuele acties wilde de vakbonds- voorzitter evenmin iets los laten. De Amigoe vernam echter, dat alhoewel de sfeer op het terrein van de CDM tot vanmorgen nog vrij rustig was, de geruchten de ronde doen dat er "iets broeit" en dit vandaag of morgen tot uitbarsting zou kunnen komen. Hoe de vakbond zich in deze zal opstellen, ofwel aan de kant van de actievoerders, ofwel als bemiddelend orgaan om de arbeidsrust te handhaven, is echter nog niet bekend. Daarover wilde voorzitter Sluis niets loslaten.

Openingstijden van Museum gewijzigd

WILLEMSTAD— Het Curaçaose Museum heeft met ingang van 23 juni haar openingstijden gewijzigd. Maandag de hele dag gesloten, van dinsdag tot en met zaterdag zijn de openingstijden van negen tot twaalf uur 's morgens en van twee tot vijf uur 's middags. Op zondag is het museum geopend van tien tot vijf uur. Speciaal voor de expositie "verzamelen is ontdekken" is het museum op 24, 26 juni en 1 juli geopend van zeven tot negen uur 's avonds.

Eén van de vele modellen van Tissot, bekend, betrouwbaar, duurzaam. Met één woord - Zwitserse kwaliteit.
Tissot horloges zijn bij ons verkrijgbaar vanaf Fl. 134,-



Tissot PR Sonor Seastar
Alarm en waterprotektie.
SPRITZER+FUHRMANN
ARUBA BONAIRE CURAÇAO ST.MAARTEN NEW YORK
Un tradishon di konfiansa.



IN HET ARUBA Palmbeach Hotel organiseerde Clairol Caribe inc. maandag een «Clairol Hair Colouring» seminar. Het seminar werd gegeven door Auria Strube (technical director Latin America and Caribbean), Mervin Walker (general manager Bristol Myers Corporation area), Richard Manuela (general manager Unisales Corporation), en Clarinda Koolman (sales representative Unisales Corporation op Aruba).

Mini-market bij Amigoe-kantoor mocht niet doorgaan

Handel Nassaustraat teleurgesteld over het verbod

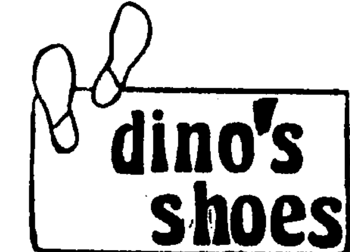
ORANJESTAD — Tot grote teleurstelling van de handelaren van het laatste gedeelte van de Nassaustraat werd door de overheid geen toestemming gegeven om een "minimarket" op de parkeerplaats naast het Amigoe-kantoor te houden.

De Amigoe berichtte reeds eerder over de plannen van enige handelaren om wat meer leven in de brouwerij te brengen. Als excuus voert de overheid aan, dat wanneer dit parkeerterrein gebruikt wordt voor een minimarket, er dan minder parkeerruimte beschikbaar is. In kringen van de handelaren wordt dit een bijzonder vreemd excuus gevonden omdat het hier om vijftien parkeerplaatsen gaat. De grote parkeerplaats achter Harsveld was bijvoorbeeld afgelopen zaterdag erg leeg.

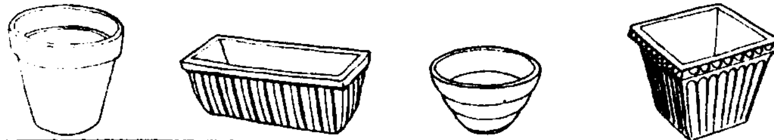
Wel werd de suggestie van de hand gedaan een minimarket te houden op de parkeerplaats aan de Adriaan Lacle Boulevard tegenover Mesker en Hongkong, wat door betrokken handelaren in verband met het drukke verkeer ter plaatse levensgevaarlijk wordt genoemd. Betreurd wordt dat een poging van de handelaren in de Nassaustraat om eind van de maand wat meer zaken te kunnen doen op deze wijze geen doorgang kan vinden.

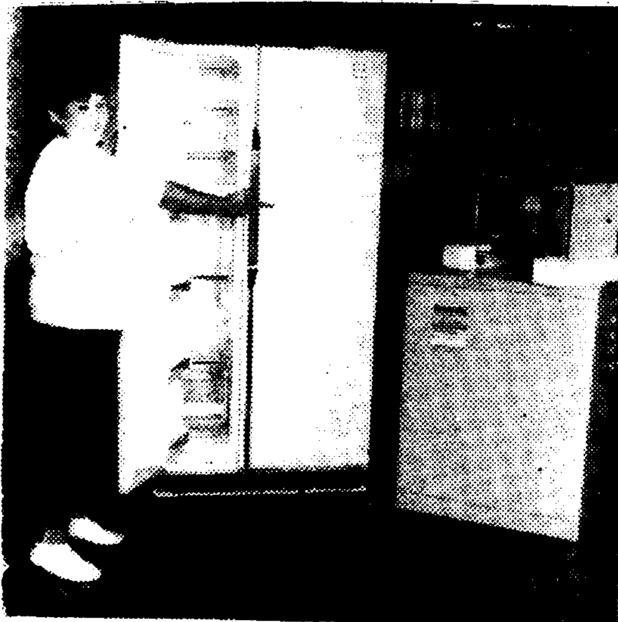
Afsluiting van APA-schooljaar

ORANJESTAD — Op de Arubaanse Pedagogische Academie (APA) werden de examens van de onderwijzers- opleiding gehouden. Een totaal van acht kandidaten heeft hieraan deelgenomen, van wie zeven slaagden en een kandidaat werd afgewezen. De geslaagden zijn: Marion Banfield, Sharissa Daal, Gregory Goedgedrag, Aletta de Haseth, Jeane van der Linden, Genevieve Milliard en Lilith Rasmijn. Op zaterdag 5 juli worden tijdens de afsluitings- avond van het schooljaar van de APA de diploma's uitgereikt aan de geslaagden.

Profiteer van kortingen op alle
SCHOENEN
van
20 tot 50%
Wij moeten plaats maken voor nieuwe zending voor het nieuwe schooljaar.
Komt kijken en kopen bij:

dino's shoes
Boulevard Center, Telefoon 27933
Geopend van 9.30 tot 5.30 uur.

KLASSIEKE GITAARLESSEN
Evt. Diploma
Tel.: 23670
van maandag tot vrijdag tussen 9.00 uur 's morgens en 5.00 uur 's middags.

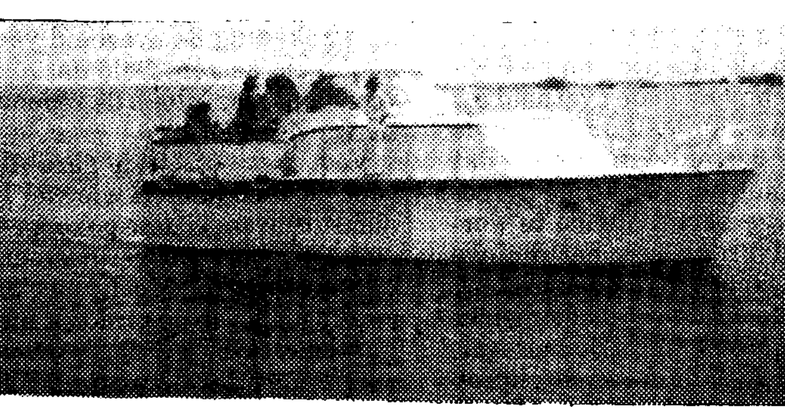
ZOJUIST ONTVANGEN
GROTE ZENDING
ITALIAANSE HARDE KLEIPOTTEN
Vanaf *f.* 1.25
FANTASTIC GARDENS
Tomatenstraat - Dakota
(nabij Hubo)


OOK U KUNT DEZE IJSKAST, WASMACHINE OF OVENTOASTER WINNEN!!

U behoeft daarvoor alleen maar de top van produkten van de merken
KLEENEX®-Facial tissues
en
KOTEX®-Sanitary napkins
met achterop Uw naam en adres in te leveren bij:
— SAWIN n.v. Koningstraat 86
— MERCURIUS TRADING COMPANY Fergusonstraat 116
— PLAYA TRADING COMPANY Engelandstraat 5
U neemt dan deel aan de trekking, die iedere DRIE maanden plaatsvindt, voor de eerste maal op **14 sept. '86.**
met als prijzen: **1e prijs:** Twee deurs ijskast t.w. *f.* 2400,-
2e prijs: Automatische wasmachine t.w. *f.* 1100,-
3e en 4e prijs: ieder Oventoaster t.w. *f.* 215,-
Uitslag wordt in Amigoe bekendgemaakt.

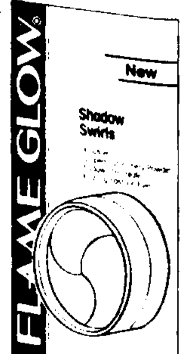
ARUBA TRADING COMPANY
anounces
that its
Department Store,
Nassaustraat 14
will be closed for inventory on
June 25 thru June 28
atc
ARUBA TRADING COMPANY
Nassaustraat 14

TOYOTA
GARAGE CORDIA ARUBA N.V.
KORTING VANAF 900,- TOT 1200,- OP DE VOLGENDE TOYOTA's IN VOORRAAD

STARLET 5 drs. 1000cc Std. am/fm Normale prijs 12.249,-- korting 900,- PRIJS NU 11.349,--	STARLET 5drs. 1000cc Std. am/fm Airco Normale prijs 13.381,- Korting 900,- PRIJS NU 12.481,--	COROLLA Deluxe 1300cc Std. am/fm Normale prijs 14092,-- Korting 900,-- PRIJS NU 13.092,--
COROLLA Deluxe 1300cc Autom. am/fm Normale prijs 15.058,-- Korting 1000,-- PRIJS NU 14.058,--	COROLLA Deluxe 1300cc Autom. am/fm airco Normale prijs 16.327,-- Korting 1000,-- PRIJS NU 15.327,--	COROLLA 3 drs..coupe 1600cc Std. am/fm/st airco Normale prijs 17.648,-- Korting 1000,-- PRIJS NU 16.648,--
COROLLA 2 drs coupe 1600cc Std. am/fm/st airco Normale prijs 17.285,-- Korting 1000,-- PRIJS NU 16.285,--	COROLLA Deluxe 1300cc Std. am6fm airco Normale prijs 15.360,-- Korting 1000,-- PRIJS NU 14.360,--	CORONA Deluxe 1600cc Std. am/fm Airco Powerst. Normale prijs 17.704,-- Korting 1100,-- PRIJS NU 16.604,--
CORONA Deluxe 1600 cc Autom. am/fm Airco powerst. Normale prijs 18.730,-- Korting 1100,-- PRIJS NU 17.630,--	CRESSIDA Deluxe 2000cc Autom. am/fm Airco powerst. Normale prijs 22079,-- Korting 1200,-- PRIJS NU 20.879,--	HILUX PICKUP Longbody 1600cc Std.. Normale prijs 12.392,-- Korting 950,-- PRIJS NU 11.442,--

FOR SALE
42 Foot Cabin Cruiser (Hatteras)
In excellent condition and fully equipped (including airco).
Fiberglass-hull, two V-8 diesel-engines (GM) and One 8 KW Onan diesel-generator.
2 double-cabins, 2 toilets & shower.

Can be used for pleasure boating, sightseeing tours and/or island cruising.
Price: Nafls. 125.000,-- (import duty paid).
Phone: Office - 22393 ----- Residence - 23509.

FANTASTIC GARDENS
Tomatenstraat - Dakota
(nabij Hubo)
voor:
TUIN-AANLEG
en
ALLES VOOR UW TUIN


Shadow Swirls
from
FLAME GLOW


Disenjá pa crea un moda special.
Traha ku ingrediente Europeo pa hasi wowonan super-luminoso.
Agente:
ODUBER AGENCIES N.V.
TELEPHONES:
Aruba 25333 Curaçao 54566 Bonaire 8922

VERHUISBOEDEL
inpakken en vervoeren alsmede verhuizingen op Aruba:
OFICINA MARITIMA
Tel. 21622

Unique and Exciting!
The New
Club Scaramouche
Monday - Friday
4 - 7 p.m.
Cocktail Hour
Nightly at
9 p.m. - 5 a.m.
Located in:
Boulevard
Shopping Center


ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

Gezellig lunchen of dineren???
U slaagt zeker in RESTAURANT
CATTLE BARON
GEOPEND: 12.00 - 3.00 lunch, 18.00 - 23.00 dinner.
HAPPY HOUR: 6.00-7.00.
We hebben ook:
JOGGERSBUFFET.
Telefoon: 22977 of 27833

Aruba Palm Beach
HOTEL AND CASINO
Proudly presents:
GALACTICA NIGHTCLUB
open daily starting 8.00 p.m. dance music with
THE THIRD DYNASTY BAND.
Happy Hour from 7.00-9.00 pm.
Balashi Poolbar
4.00-7.00 Happy Hour

SFEERVOL UITGAAN??
PAPIAMENTO
Restaurant
Vanaf half vijf open
HAPPY HOUR
drankjes halve prijs-snacks vrij
Dinertijd: zeven uur
Wilhelminastraat Tel.: 24544

Americana Aruba Hotel & Casino
Presents:
THE FLYER
directly from Texas
Two Shows nightly (except Mondays)
Stellaris Supper Club
Dinnershow: 9.00 p.m.
Le Club Lounge
Showtime: Midnight 12.00
Happy Hour daily
6.30 p.m. - 7.30 p.m.

boulevard I
TODAY
at 8:15 p.m.


TERROR 18 yrs.

Drive - In
TODAY
at 8:30 p.m.

Romantic-Comedy
14 yrs.

boulevard II
TODAY
at 8:45 p.m.
HORROR 18 yrs.

NIGHTMARES

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Piet Soda Fountain en Supermercado Pueblo.

NOORD: Lee Take Away, Noord 82.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert 285.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppenveldtstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr. Horacio Oduber hospitaal, Giftshop Manchebo Beach Hotel.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

COMPLETE AIR CONDITIONING & REFRIGERATION PARTS & SUPPLIES
• DRIERS • EXPANSION VALVES
• COMPRESSORS • COPPER TUBING
• VIRGINIA CHEMICALS • SOLDERS
• ELECTRIC MOTORS
TEARASA N.V., 22188
K. Onnestraat 34

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur (thriller) *The day after Halloween* (18 jr.).
II: 20.45 uur (thriller) *Nightmares* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur (romantic / comedy) *Murphy's Romance* (14 jr.).

* * * * *

BOTICA'S **(nachtdienst)**
Pabao brug: Nacional, tel.: 26244.
Pariba brug: San Nicolas, tel.: 45712.

* * * * *

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter B.A.R.Heinze, Kaya Maguey 5, tel.: 24783.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter K. Vieira, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833/24300.

* * * * *

Een uitje naar Punto Fijo?
Natuurlijk met een Prop-Jet van ODUBER AVIATION
bel 26975 of 23080

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

* * * * *

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 /18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62.

PROYECTO EDUCACION PA ADULTO (PEA): 19.30-21.00 uur voortzetting cursus «Electriciteit thuis» - gebouw FAJ, Dakota.

YMCA-GEBOUW, DAKOTA: 19.00-20.45 uur volleyball (tieners).

CLUB CAIQUETIO: 20.00 uur algemene ledenvergadering - clubgebouw.

ARUBAANSE DANS- EN BALLETSCHOOL: 20.00 uur voorstelling - Cas di Cultura.

SPORT
VOLLEYBALL: 19.30 uur **(dames B-kl.)** Apollo vs YMCA; 20.30 uur **(heren A-kl.)** Natural Health Centre vs Penha Strikers - Centro di Barrio Brazil.

* * * * *

DONDERDAG
DIVERSEN
WIT GELE KRUIS
zuigelingenbureau
08.00-11.00 uur te Dakota;
09.00-12.00 uur te Brazil;
08.30-10.30 uur te Sta. Cruz.
(kleuterbureau volgens afspraak)

YMCA **(Dakota):** 16.00-18.00 uur tafeltennis (voor kinderen tot 13 jr.); 16.30-18.00 uur softball (meisjes); 18.00-19.00 uur rolschaatsen (kinderen).

VRACHT uit de Verenigde Staten of Europa?
MET MASTERCARGO N.V.
KRIJGT U EEN KOMPLETE SERVICE
TELEFOON 25923 EN 31577

Bond en ARE zetten overleg voort in casino over arbeidsvoorwaarden

FTA legt beslag op Holiday Inn

ORANJESTAD — De advocaat van de FTA, mr. Joe Maduro, heeft namens zijn cliënt, de FTA, beslag gelegd op de eigendommen van de Aruba Real Estate (ARE), te weten de gebouwen van Holiday Inn Aruba. Op deze wijze wil de FTA afdwingen dat de ARE de beslissing van de rechter uitvoert en zorgt dat het casino- personeel zijn geld krijgt. Zoals in het vonnis bepaald.

De ARE had voor gistermiddag vijf uur een persconferentie bijeengeroepen waarin onder meer de tijdelijke beheerder van het casino, Fred M. Ferriell, zou worden geïntroduceerd. Aan de overheid is voor hem tijdelijke toestemming gevraagd om de casino- leiding op zich te nemen totdat hij definitief kan worden toegelaten.

Deze persconferentie werd op het laatste ogenblik afgelast omdat FTA en ARE nog aan het onderhandelen waren en niet klaar waren gekomen. Zoals bekend had de ARE een gesprek met de FTA gevraagd. Hieruit volgde een gesprek, waarbij bepaalde voorstellen op tafel kwamen. Onder meer het voorstel dat het casino op 5 juni aan minister mr. Mito Croes heeft gezonden ten aanzien van de voorzieningen voor het King Casino- personeel. Zoals bekend hebben de casinowerknemers dit voorstel — hetgeen een verlaging van ruim vijftig procent van de inkomsten inhoudt en alleen een contract voor zes maanden — van de hand gewezen. In dit voorstel zouden de werknemers na aftrek van de belastingen en kosten vijftien procent van de winst mogen verdelen. Voorts moet er vijf dagen per week gewerkt worden met acht uur per dag, overwerk wordt met 150% na acht uur betaald, twee weken vakantie per jaar, alleen de werknemers krijgen ziekte- en hospitaal- verzekering, voor gezinnen is ook mogelijk doch op eigen kosten. Voorts stelt de ARE voor dat alle werknemers een extra periode als mede de volle cessanta betaald krijgen.

De ARE wil echter wel dat het vonnis van 18 juni niet aangehouden wordt. Met nadruk wordt gesteld dat de personen die in het casino komen werken niet in dienst van ARE, maar in dienst van de casino- operator zijn.

Tijdens de besprekingen van gisteren liet de FTA duidelijk horen dat dit voorstel voor de werknemers onaanvaardbaar is. FTA- voorzitter Pontilius vertelde de Amigoe vanmorgen desgevraagd dat hij gisteren opgebeld werd door de Holiday Inn- manager Breeves, die een dringend beroep deed zo spoedig mogelijk tot een oplossing te komen, omdat het Holiday Inn Hotel grote schade lijdt door het niet open zijn van het casino. Verschillende groepen hebben het al laten afweten in Holiday Inn. De FTA-voorzitter stelde dat het personeel van begin af aan bereid is geweest om te werken. In ieder geval zal er vanmiddag een tegenvoorstel worden ingediend waarna partijen morgen weer aan tafel zullen gaan. De heer Pontilius noemde het belangrijk dat er gepraat wordt, want als partijen ver van de onderhandelings- tafel blijven, dan ziet het er niet goed uit.

Een zakenreis of spoedeisend geval buiten Uw eiland
GEEN RAMP
LEE-AIR
DE charter maatschappij van de Nederlandse Antillen vliegt U met uitsluitend beroepspiloten veilig en op maat naar Uw plaats van bestemming
U bepaalt plaats en tijd
TELEFOON:
Aruba 26363 - 21365
Curaçao 80722 - 79230
Bonaire 8880 - 8939

SPORT
ZWEMVERENIGING «ARUBA MARLINS» **(donderdag):** 18.00-19.00 uur training Palmbeach Hotel;
(zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (voor dipl. A, B, C, D, E en F) - zwembad POVA.

ARUBA WEIGHLIFTING ASSOCIATION: 17.00-19.00 uur gewichtheftraining - Sportcentrum Noord.

VERENIGING VOOR ZWEMONDERWIJS ARUBA: 15.30-17.30 uur zwemlessen (voor dipl. A) - Surfside (ook crèche zwemmen voor peuters vanaf 3 jaar).

ZWEMCLUB «BARRACUDA» **(training):** 17.00-19.30 uur Americana Hotel.

ARSCA Teleton 30 juni Help Arsca helpen.

INDIAN WATERSLIDE: 10.00-18.00 uur open voor publiek - bij «Indian Rock».

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

BIBLIOTECA NACIONAL **(openingstijden)**
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur (s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00 / 13.30-17.00 uur; woensdagochtend gesloten, in de middaguren geopend van 12.30-19.00 uur, om 13.30 uur uitlenen van boeken; van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/13.00-17.00 uur studiezaal open voor publiek

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA **(openingstijden):** dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.

* * * * *

Wij zijn de goedkoopste!
70 cent per afdruk.
CHECKPOINT COLOR
Uw beroepsfotograaf

TELEARUBA

WOENSDAG: 12.00-14.00 Take two (live); 14.00 Uitzending WK-voetbal: Frankrijk vs West-Duitsland; 18.00 Uitzending WK-voetbal: Argentinië vs België; 19.45 Ripiti y gana; 20.15 Telenoticias; 20.45 The Bill Cosby show: «Vanessa's bad grade»; 21.10 Telenovela: «La Sombra»; 22.00 Hill Street Blues: «The otherside of Oneness»; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

DONDERDAG: 12.00-14.00 Take two (live); 18.00 Bassie en Adriaan: «En de Sleutel» (deel 2); 18.30 Kiko ta saludable?; 18.45 CNN international news; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 Benson: «Katie's cousin»; 21.00 Telenovela: «La Sombra»; 22.00 Jewel in the crown: «Incidents at the wedding»; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

Bestuur herkozen van de schaakvereniging Aruba

ORANJESTAD — Het bestuur van de schaak- vereniging Aruba Ariba is met elf stemmen voor en geen stem tegen voor een nieuwe periode herkozen.

Het is een bewijs dat de leden elkaar toch niet altijd schaakmat zetten. Besloten werd om de schaakavond van woensdag te verplaatsen naar donderdag in de Biblioteca Nacional. De samenstelling van het bestuur is: voorzitter mr. Percy Denz, secretaris Jo Esser, penningmeester Jacobus Roose, commissarissen Octavio Croes, Achmed Juddan en Rigoberto Tromp, die als nieuw gekozen lid het bestuur is komen versterken.

Morgenavond zal de achtste ronde worden verspeeld en zullen tegen elkaar uitkomen: Ormond Jowett - Tico Lesire, Steven Verstraten - René Sommer, Hilbert van der Wide - Jaime Salcedo, Octavio Croes - Willem Croes, Percy Denz - Jacobus Roose, Alvin Howell - Achmed Juddan en Rigoberto Tromp - Wolseley Pandt.

Gitaar-concert

ORANJESTAD — In Cas di Cultura wordt vrijdagavond half zeven door leerlingen van de Arubaanse Muziekschool een gitaarconcert gegeven. Het programma, onder leiding van gitaarleraar Ivan Jansen, omvat werken op verlerlei gebied, zoals folklore, populair en klassiek. Er wordt door leerlingen van tien tot vijfendertig jaar aan het concert deelgenomen. Zij zullen in groepen of als solisten optreden. Aangevuld met piano-, fluit- en andere muziek. Enige leerlingen zullen ook eigen werken presenteren. Door dit concert kunnen de leerlingen laten horen wat zij in het afgelopen schooljaar voor vooruitgang hebben geboekt. Het concert kent tot slot een gezamenlijk optreden van alle leraren van de Muziekschool die een compositie van Chick Corea ten gehore zullen brengen. Iedereen is welkom. De toegang is gratis.

ORANJESTAD — In alle districten van Aruba werd gisteren, 24 juni, het traditionele San Juan- feest gevierd, waarbij het San Juan- lied en de San Juan- haan, die door de dansers een kopje kleiner moest worden gemaakt, centraal stonden. Ook de diverse bosbrandjes, veroorzaakt door de harde San Juan- wind, bleven traditiegetrouw niet uit zodat de brandweer op andere wijze dan de anderen ook bij de San Juan- viering betrokken werd. Te Paradera (zie foto) deed men het ditmaal anders dan de anderen en gingen de activiteiten reeds in de morgenuren van start op initiatief van Grupo Karawa en waarbij Dotti Boekhoudt y su Grupo goed van stapel liep met gepaste San Juan- muziek.

Zakenvaria

HET «OPEN SKY» vliegen brengt niet alleen meer vliegtuigen naar Aruba, maar er is onlangs ook een nieuw reisbureau bijgekomen. Dit is Anthony Veder Travel Bureau, gevestigd in het Plaza Shopping Centre in Oranjestad, waar de dienstverlening in handen is van Adolfo Leo en Maritza Geerman- Dammers.

ORANJESTAD — De man H.B. deed aangifte van mishandeling met een wapen door R.G. Deze sloeg hem, H.B. met een hard voorwerp in het gezicht nadat H.B. hem en verwijt had gemaakt over iets waar hij over gekletst had.

LAS VEGAS — Barry McGui- an is zijn wereldtitel kwijt. De ud-wereldkampioen, die tot aan et gevecht slechts eenmaal had erloren, moest op punten zijn neerdere erkennen in de Ameri- aan Steve Cruz, die slechts drie eken voor het gevecht te horen

...or, maar Thomas H...

...n verliest zijn w... ...nde Amerikaan

...Cruz' gevecht tegen de we- ...ldkampioen was het ope- ...ingsgevecht van een zoge- ...aamde 'Triple Hitter'. De ande- ...e twee gevechten mochten er ...ok zijn.

...Robbie Sims (Vst) stopte de ...eer in de ring teruggekeerde ...oberto Duran. De Panamees, ...ie weer aan een come-back was ...egonnen op weg naar een vierde ...ereldtitel, zag middels een ...plit-decision de zege naar Sims

WK-programma te Bubali

ORANJESTAD — Een uitgebreid programma is samengesteld in verband met WK- voetbalfinale op Aruba, waarin de Rode Sterren en de Blauwe Sterren van het Dr. Horacio Oduber Hospitaal zullen uitkomen.

Vanaf vier uur op aanstaande vrijdag zal Bencho Disco voor Mundial- muziek zorgen. Om half vier arriveert de goed bewaakte WK-cup in een speciale pantserwagen van Systems of Security, om kwart voor vijf is de aankomst van spelers en cheerleaders die een show zullen geven. Om vijf minuten over vijf wordt het Arubaanse volkslied gespeeld en om kwart over vijf wordt het beginsignaal gegeven voor de wedstrijd op het veld van Deportivo Stadion te Bubali. Ook gedurende de pauze zullen de cheerleaders een show geven. In geval van gelijkspel wordt afgezien van extra speeltijd, maar zal direct overgegaan worden tot het nemen van strafschoppen. Algemeen directeur van het hospitaal, dr. Frans Hage, heeft vanaf dat moment al de WK-cup in handen om het uit te reiken aan de winnaar, die de triomf met champagne zal vieren.

Jan de Ruyter treedt af als Ahata-voorzitter wegens gezondheid

AHATA: Toerisme uit VS achteruit voor Latijns Amerika agressieve marketing noodzakelijk

ORANJESTAD — Onder leiding van vice- voorzitter Gerrit Griffith werd gistermorgen in de boardroom van Holiday Inn Aruba een ledenvergadering van de Aruba Hotel and Tourist Association (AHATA) gehouden. Voorzitter Jan de Ruyter is in het ziekenhuis opgenomen en heeft aangekondigd dat hij vanwege gezondheidsredenen zijn ontslag als voorzitter zal moeten nemen. Volgens de AHATA zou tot op heden — in vergelijking met dezelfde periode verleden jaar — het toerisme naar Aruba een achteruitgang van 0.1% vertonen, hetgeen niet als ongunstig ervaren wordt in de algemene teruggang van het Toerisme in het Caribisch gebied.

Tijdens de AHATA- vergadering kwam wel duidelijk naar voren dat het toerisme op Aruba het deze maanden niet gemakkelijk heeft. Hierover werd dan ook uitvoerig gediscussieerd. Het perspectief was dat nadat Europa getroffen werd door het terrorisme het er naar uitzag dat hierdoor het Caribisch gebied meer toeristen zou krijgen. Doch nu blijkt dat de schrik bij de Amerikanen er goed in zit en er weinig gereisd wordt waardoor ook het Caribisch gebied de nodige teruggang te boeken kreeg. Er wordt door de Amerikanen alleen nog maar in eigen staat of land gereisd. Puerto Rico en Virgin Islands zijn niet getroffen door deze achteruitgang.

Het is de AHATA door deze gang van zaken wel duidelijk geworden dat er meer aandacht aan Latijns-Amerika moet worden besteed, waar ook een potentiële toeristenmarkt voor Aruba ligt. Een van de eerste stappen die in die richting genomen zijn, is dat de AHATA morgen een vergadering met directieleden van de VASP zal hebben om te zien wat er gedaan kan worden om een agressieve campagne in Brazilië op te zetten. Verwacht wordt dat de grondafhandeling van deze maatschappij — welke nog door ALM geschiedt — door Air Aruba in de toekomst zal worden overgenomen.

Ook werd de aandacht gevraagd aan AHMSANA — de organisatie die de promotie op Aruba en in de Verenigde Staten verzorgt — om actiever op te gaan treden. AHATA had met de leiding een gesprek omdat de indruk bestond dat terwijl het op Aruba goed ging deze organisatie niet zo actief was. Inmiddels is Jim Winch afgetreden en werd Scott Wigins, zoon van de president van Divi Divi Hotels, tot voorzitter gekozen en zou reeds aangekondigd hebben met een agressief plan te zullen komen. De organisatie zou wakker zijn geworden en Aruba gaan verkopen zoals dit in het begin geschiedde. Onder meer zal de verkoop worden geleid in acht steden in de Verenigde Staten die in november aanstaande door de American Airlines op de Puerto Rico- verbinding zullen worden opgenomen.

MEP-statenlid Grace Bareño:

Waarom PAAZ nog niet open

ORANJESTAD — MEP-Statenlid Grace Bareño heeft de minister van Welzijnszaken schriftelijk gevraagd of hij zich realiseert dat de maand april al twee maanden voorbij is en de Psychiatrische Afdeling van het Algemene Ziekenhuis (PAAZ) nog niet is geopend, zoals door de regering beloofd was.

Statenlid Bareño vraagt de minister de Staten in te lichten hoe de besprekingen om PAAZ in bedrijf te stellen zijn verlopen en wat het resultaat hiervan is. Tot slot vraagt zij, of de minister kan meedelen welke de factoren zijn die de opening van dit gebouw verhinderen.

Statenlid Bareño haalt de Staten- vergadering van 28 april aan waarin de minister verklaarde dat het nieuwe PAAZ-gebouw al twee jaar leeg staat en dat het spoedig in een ruïne zal veranderen als niets hiertegen wordt gedaan. Voorts dat de regering met de verschillende instanties heeft gesproken en dat spoedig de opening te verwachten is om het volk van een optimaal geestelijke gezondheid te garanderen.

Dagtaak weggelegd voor bewindsman

AHATA: voor toerisme is vakminister nodig

ORANJESTAD — De AHATA is voorstander — en heeft dit reeds vele malen geuit — dat toerisme onder een vakminister moet vallen.

Nu er problemen zijn rond Toerisme- minister Berlinski en het er naar uitziet dat deze op gaat stappen, vindt de AHATA het weer het goede moment om deze wens voor een vakminister naar voren te brengen. Duidelijk liet de AHATA- vergadering blijken dat de regering- Eman niet door kan gaan met de post van Toerisme als een "onderpost" te beschouwen. Het is onmogelijk — dat is nu weer gebleken — dat een minister met vele andere verantwoordelijkheden zomaar toerisme er "bij" kan doen.

Het feit is dat de regering-Eman met een structuur van de portefeuilles in zijn kabinet is gekomen op basis van rapport Berenschot, een Nederlands standpunt, doch in Nederland neemt het toerisme niet die belangrijke plaats in zoals dit op Aruba het geval is. Wanneer er veranderingen of herverdeling van de portefeuilles plaatsvindt, zal de AHATA opnieuw de regering aandacht vragen voor een minister die zich alleen met toerisme kan bezighouden, hetgeen zeker wel een dagtaak is.

Challenge Air wacht nog op CAB- fiat

AA overweegt nachtvluchten tegen gereduceerd tarief

ORANJESTAD — In de toekomst wil American Airlines (AA) nachtvluchten gaan uitvoeren tegen sterk verlaagde prijzen. Dit kwam gisteren op de vergadering van de AHATA naar voren.

De AA heeft hiervoor materieel beschikbaar en is een studie aan het maken om nachtelijke vluchten uit te voeren van New York naar Aruba. Dat is één van de vruchten die Aruba kan plukken van de «open sky» politiek die de Arubaanse regering op luchtvaart-gebied voert.

Ten aanzien van de Challenge Air — die in het begin met twee charters per week tegen sterk verlaagd tarief van Aruba naar Miami wil vliegen — werd vernomen dat de benodigde papieren van de CAB nog niet klaar zijn. Hierdoor zal vermoedelijk nog niet op 1 juli met deze vluchten kunnen worden begonnen.

Voorts zijn van plan te gaan vliegen BWIA van Aruba naar Miami en Aruba- Kingston, terwijl de Braziliaanse maatschappij VASP iedere vrijdag vluchten heeft van Caracas naar Aruba. De Venezolaanse maatschappij Avensa begint ook spoedig met vluchten om half zeven in de ochtend. De Dominicaanse luchtvaart- maatschappij vliegt tegen de attractieve prijs van 130 dollar, terwijl in Santo Domingo de 20 dollar airport-tax niet geheven wordt.

Activiteiten voor Prome Paso-school

SAVANETA — Op het terrein van de Promé Paso Kleuterschool te Savaneta wordt zondag van tien uur 's morgens tot vijf uur 's middags een bake sale/ carwash gehouden. De opbrengst hiervan zal besteed worden aan de aanleg van een zandbak, het verhogen van de terreinmuur en voor de aankoop van materialen zoals klimrekken. Het zal niet ontbreken aan verrukkelijke schotels en een sterke bar.

Route van „Kadena Humano"

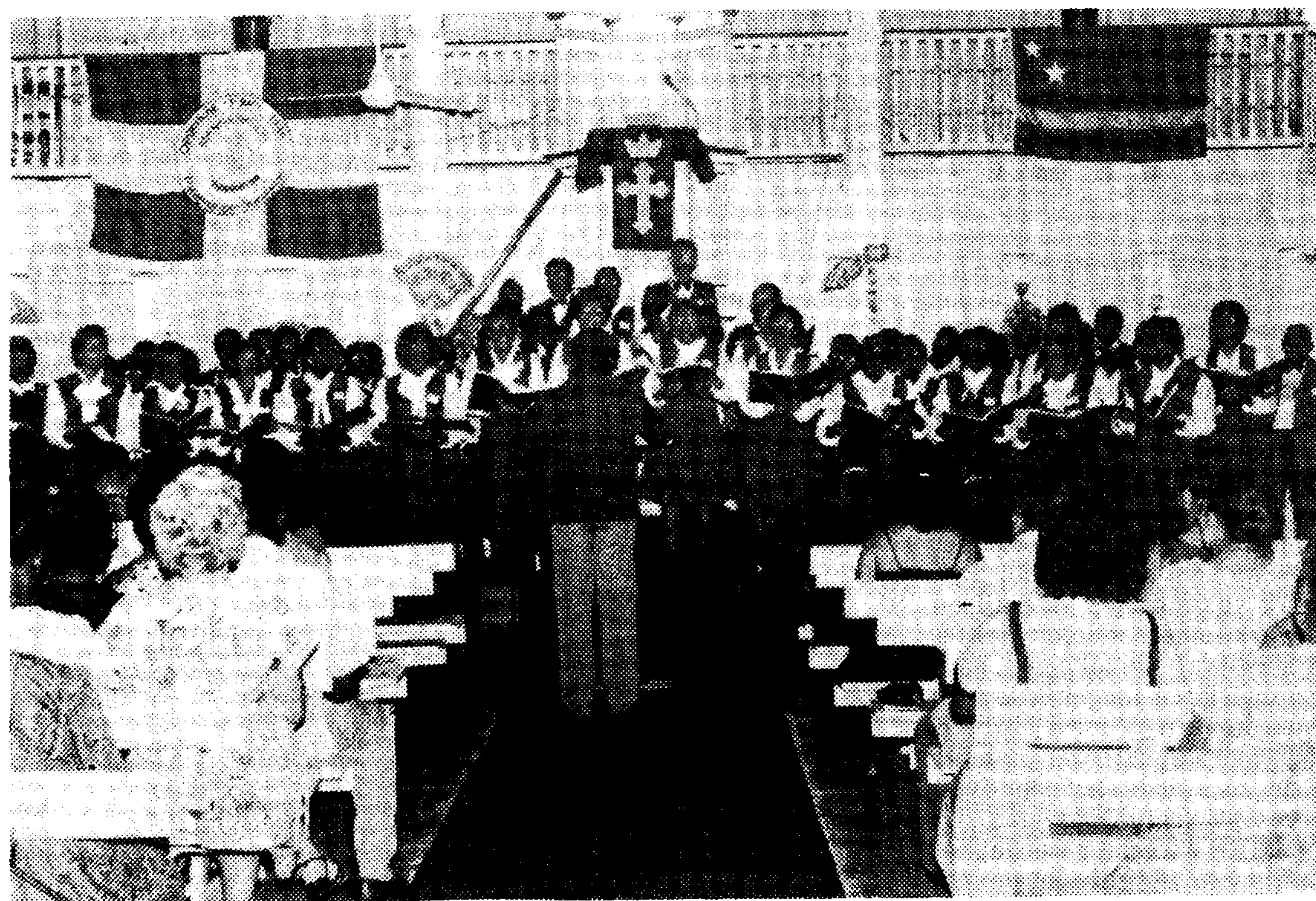
WILLEMSTAD— De "Kadena Humano" die op 2 juli gehouden wordt ,wordt gevormd langs de route Porta Blanku,(ingang van Nieuwpoort), Weg naar Fuik, Weg naar Montanje, Zuurzak, Caracasbaaiweg tot aan de kerk van Janwe, Dominguitoweg, rechts Amandelweg tot aan de kruising Amandelweg/Druifweg / Bramendiweg, Koraal Spechtweg, M.L. King Boulevard, Penstraat, Pietermaai, Hendrikplein, Wilhelminaplein, Breedestraat Punda, pontonbrug, Plaza Brion, Breedestraat Otrabanda, Roodeweg, Weg naar Welgelegen, Schottegatweg West, Cas Chiquitu, Weg naar Westpunt, Jotin Korta, Weg naar Westpunt voor Julianadorp, Rotonde Zegu en vervolgens naar Barber, waar het eindpunt is. Mensen waarvan hun huis niet langs de route ligt, worden verzocht naar het dichtsbijzijnde routepunt te gaan. Er zijn speciale t- shirts te koop voor de prijs van drie gulden bij Vi Coco, Mamita in Colon, Z- 86, Buurtcentrum Montanje, Jolanda te Kaya Pilon 6 te Koraal Specht, Jose Rosales Venecur Nightclub, Marchena Hardware te Marchena, Otilia Damon te Terra Corra 65, Bea Albertus te Colonia 38 en bij Frida Vrutaal en Vera Djaoen.

Jeugdprogramma van Jaycees Youth Chapter

WILLEMSTAD— De Jaycee Youth Chapter Curaçao, dat een jeugdafdeling is van de Female Jaycees Curaçao organiseert een project voor jongeren van 15 tot 20 jaar. Dit project bestaat uit een serie van informatieprogramma's via Tele Curaçao. Deze programma' s worden met ingang van 27 juni tot en met 1 augustus elke vrijdag van kwart voor zes tot kwart voor zeven 's avonds uitgezonden via Tele-Curaçao.

Lezing in Sociedad Bolivariana

WILLEMSTAD— La Sociedad Bolivariana houdt op 5 juli om acht uur 's avonds in het gebouw van de Sociedad een lezing over de democratische ontwikkeling van Venezuela. De lezing wordt gegeven door Marco Tulio Brunicelli.



WILLEMSTAD— Het koor Orfeon Alegro bezocht van 12 tot 19 juni Suriname. Het koor was uitgenodigd door het jubilerende koor Maranatha. Met het koor reisde ook het bekende danspaar Juancho en Chuki mee en het kwartet Los Embajadores del Rey. Het gehele tournee is een groot succes geweest.

Antilliaan in Ned. doodgeschoten

WILLEMSTAD— De 57- jarige Antilliaan H.B.E werd op de Martelaarsgracht door de 39- jarige W.R.M neer geschoten, waarna hij in het ziekenhuis overleed. De schutter die vier a vijf keer op het slachtoffer schoot meldde zich uit eigen beweging bij de politie en zei dat de schietpartij in verband stond met een oude vete die er tussen hem en het slachtoffer bestond. De politie heeft de zaak in onderzoek.

Munten met afbeelding Wathey

PHILIPSBURG— Ter gelegenheid van het feit dat dr A.C. Wathey 35 jaar politiek leider is op Sint Maarten, worden op initiatief van de bevolking in de Rijksmunt in Utrecht gouden- en zilveren munten geslagen met de afbeelding van Claude Wathey. De opbrengst van deze munten wordt geschonken aan de lichamelijke- en geestelijke gehandicaptenzorg op St Maarten. De munten zijn verkrijgbaar bij de lokale banken.

KORTING
1200,–
TOYOT

STARLET
5 drs. 1000cc
Std. am/fm
Normale prijs 12.249,--
korting 900,-
PRIJS NU
11.349,--

COROLLA
Deluxe 1300cc
Autom. am/fm
Normale prijs 15.058,--

Jongeren tonen talent

WILLEMSTAD— In de Amigoe van 23 juni verscheen een artikel onder de kop "Jongeren tonen talent". In dit artikel werd melding gemaakt van een merengue- talentenshow. Door de organisatie "Komishon Union di Nos Hubentut" werd de merengue- show echter veranderd in dans- show, waar alle soorten dansen aan bod kunnen komen. De show vindt plaats op 29 juni in het Wilhelminapark van zes uur tot elf uur 's avonds.

*****

WASHINGTON —Na 71 jaar is de VS veranderd van een netto schuldeiser in een land dat per saldo een buitenlandse schuld heeft, zo blijkt uit een regeringsrapport. Eind 1985 had de VS 952,4 miljard dollar uitstaan aan tegoeden in het buitenland, terwijl de buitenlandse tegoeden in de VS 1.059 miljard dollar bedroegen. Oorzaak is het groeiend tekort op de handelsbalans.

Dankzij medewerking Lionsclub

Dialyse-apparaat nierpatiënten voor SM-hospitaal

PHILIPSBURG — Lionsvoorzitter Maxime Larmonie heeft aan de voorzitter van de stichting het Wit Gele Kruis, Frans Mulder, een cheque van twaalfduizend dollars overhandigd.

Dit bedrag werd door de Lions bijeengebracht door het organiseren van een viswedstrijd en een barbecue, alsmede door bijdragen uit de zakenwereld. Het bedrag zal besteed worden voor de aanschaf van een dialyse- machine (voor de nieren) voor het Saint Rose Hospital. De Lionsvoorzitter wees er bij de aanbieding op dat deze machine een belangrijke bijdrage voor behandeling van nieren kan betekenen en haalde aan dat het kortgeleden overleden Lionslid Alrette Peters een dag voor zijn dood in de club had aangedrongen een dergelijke machine aan te schaffen voor Sint Maarten.

Dr. Jollesm gaf hierna een uiteenzetting over het geheel en vertelde over de medewerking van de Nederlandse Kidney Foundation die twee verpleegsters naar Sint Maarten stuurde om het personeel te trainen voor het gebruik van deze machine. Op het ogenblik zijn er drie verpleegsters in het Saint Rose Hospital die de machine kunnen bedienen.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD— In de afgelopen 24 uur vonden 14 aanrijdingen plaats, waarbij drie gewonden vielen en een materiële schade van 11.000 gulden genoteerd werd.

ONGEKENDE AANBIEDING VAN SPEELGOED
w.o.: Mooie poppen, vrijetijdsspellen, grote tuinschommels met enkele defekten enz. enz.
SPECIALE AANBIEDING
3 L.P.'s voor ƒ. 2.50
La Bonanza
Punda ...... zeker weten

FAILLISSEMENT
STEELCO N.V.
OPENBARE VERKOOP

Op maandag, 30 juni 1986, des voormiddags om 10.00 uur, zal door de ondergetekende deurwaarder bij het Gerecht op Curaçao, worden overgegaan tot de openbare verkoop van:
1. Een aantal koperen patrijspoorten (diverse maten), Sperry Gyroscope (Compas), Radar Equipment JRC, Matrassen, Zeemansbedden, Seinlamp "Sperry",
Deze goederen zijn te bezichtigen aldaar te Parera in het opslagplaats van voormeld N.V. naast het gebouw van de HAVENWERKEN te Parera, op vrijdag, 27 juni 1986 vanaf 9.30 a.m. t/m 2.00 uur p.m.
2. Een compressor merk "Broomwade", een weegschaal merk "Molenschap" weegvermogen 2000 KG., een zuiger pomp;

Voor wat betreft de goederen onder no. 2.
Kijkdag: 27 juni 1986 vanaf 9.30 uur a.m. t/m 2.00 uur p.m. aldaar te Zeelandia no. 11 Werkplaats SUSER N.V.
VERKOOPDAG: MAANDAG, 30 juni 1986 om 10.00 uur a.m. (AS IS WHERE IS).
VERKOOP OP CASH BASIS.

Namens de Curator,
Mr. J.M.R. Statius van Eps.
De deurwaarder,
D.R. Trenidad.

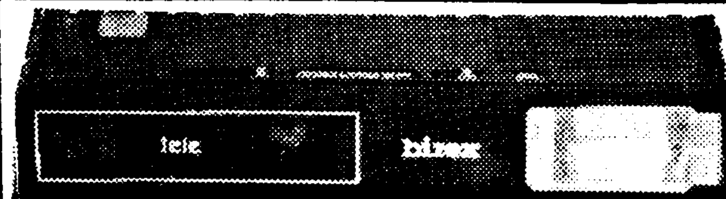
WERELDKAMPIOENSCHAPPEN 1986
Hoe kan een Nederlander zich een BELG voelen?
Een flauwe bak? Zeker niet!
Wij voelen ons de koning te rijk met een overwinning van de Belgen op Rusland en Spanje!
Al worden ze nooit geen Wereldkampioen, ze hebben ons hart veroverd! De vlag gaat in top!
Proficiat mannekes!
CONSALES in de Nederlandse Antillen & Aruba.

U scoort altijd in de
JAARLIJKSE UITVERKOOP bij
samsom CURACAO N.V. Salinja

CAMERA'S ZIJN NERGENS GOEDKOPER!



SPIEGELREFLEX
CAMERA'S met stijl
Fujica STX 1/N semi-automaat ~~490,00~~ nu 340,00
Fujica AX1 automaat ~~590,00~~ nu 400,00
GW 609 Prof. ~~1395,00~~ nu 700,00



POCKET
CAMERA'S
de handige
Kompakt klikkers
Birex 126 ~~35,00~~ nu 20,00
Birex 330 ~~40,00~~ nu 25,00
Birex 440 flash ~~65,00~~ nu 35,00
Birex Tele flash ~~75,00~~ nu 50,00
birex

ZELF ONTWIKKELEN
EN VERGROTEN
Ilfordpapier nu 40% korting
Chibachroom papier
voor kleurechte foto's van dia's 40%
Chemicalien en
Accessoires 20%



FUJICA MF



Avontuur op het water
Kaneigenlijknietprijs!!!
HD-M F2.8/38 mm ~~425,00~~ nu 150,00
HD-S F2.8/38 mm ~~395,00~~ nu 150,00

35 mm camera's met een
K van KLASSE
Fujica MF, flash ~~99,00~~ nu 60,00
Fujica Flash S ~~150,00~~ nu 110,00
Nieuw, nog beter DL 200,
altijdgoed camera ~~379,00~~ nu 250,00
Fuji TW-3 een echte snob ~~335,00~~ nu 200,00

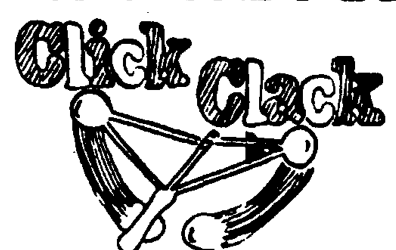
SNORKEL SET
EN HORLOGE
~~24,95~~ nu 12,50

FILMPROJECTOREN tegen kan
ECHTHELEMAALNIET PRIJZEN
Fuji filmprojector SH5 ~~725,00~~ nu 375,00
SD Auto ~~995,00~~ nu 490,00

babyalbums/albums en fotolijsten } 20 tot 50% korting

STATIEVEN EN PROJECTIESCHERMEN 20%

DIT WORDT DE RAGE





OP ONZE
DUSHI PLAYA'S
Looping ball ~~9,50~~ nu 7,00
Click-Clack ~~4,45~~ nu 3,00

Wij maken ruimte voor de nieuwe collectie.......
SPELLEN EN PUZZELS
tot 40% korting
Mis dit aanbod niet!

Bij aankopen boven de 25 gulden
een handige sleutelhanger GRATIS!!



Schottegatweg Oost 215
Tel. 611522/611585

…BBY ROBSON OVER HET LATEN UITSCHAKELEN VAN MARADONA:

Linkerknie Maradona al bijna een jaar aan een ingreep toe

'Een coach kan veel van een voetballer …ragen, maar niet het onmogelijke!"

MEXICO STAD — Diego Armando Maradona is zondag naast …meest bewonderde ook de meest controversiële speler van …toernmooi in Mexico geworden. In vijf wedstrijden zijn er …en hem meer overtredingen gemaakt dan tegen welke speler … Het wekt nauwelijks verbazing, verdedigers in het Mex…anse toernooi kunnen, vrijwel straffeloos, aanvallers voetbal …ogelijk maken.

…an de zeventien achterhoedespelers (België heeft er altijd …) van de vier halve finalisten hebben er elf al een gele kaart …elopen, de Argentijn Garre twee en de Westduitser Bethold …rode. Geen van die spelers heeft in het veld gestaan tegeno… Maradona, die in de wedstrijd tegen Engeland (zeven van de …entien overtredingen tegen hem), het eerste doelpunt met de …nd had gemaakt.

Ieder heeft het gezien, de tele…ie heeft het in eindeloze her…lingen gebracht, maar …eidsrechter Ali Bennaceur … Tunis was blind op dat mo…ent. Maradona wilde, uiter…rd, niet praten over dat doel…nt, dat de Engelsen net zo hard …akte als de Falkland-oorlog. …aten wij het later nog eens …bben over die treffer, maar nu …feest van de overwinning vie…n." Zijn verklaring tenslotte …s een vondst door eenvoud en …bbelzinnigheid: "Het doel…nt is een beetje tot stand geko…en door de hand van Marado…, maar meer door zijn hoofd."

…Als geen ander heeft Marado… zijn hersens leren gebruiken …m te overleven in het voetbal …t hem blessures heeft opgele…rd, waar hij nooit toevallig te…nop gelopen is. Ook de miljoe…n, die hem in Zuid-Amerika de …ijnaam "El Pibe de Oro" (De …oudvink) bezorgden. Niet al…leen om het geld trouwens, want ook de vertaling gelukvogel zou op zijn plaats zijn.

De ernstige blessure maakte een eind aan zijn verblijf in Barcelona. In september 1983 schopte Andoni Goicoechea hem een beenbreuk, pas in januari van het volgend jaar kwam de Argentijnse ster terug in het Spaanse voetbal. Op dat moment stond zijn besluit vast. Hij zou niet langer uitkomen in een competitie waarin ook Goicoechea speelrecht had. De eliminatie van Spanje door België heeft voorkomen dat het tweetal in Mexico weer tegenover elkaar op het veld zou komen. De ironie, ruim twee jaar geleden, wilde dat Maradona zijn rentree na de blessure weer tegen Athletic Bilbao had moeten maken. De terugkeer in de competitie werd daarom maar een weekje uitgesteld.

Tweede treffer

De tweede treffer droeg zijn ware handelsmerk. Een prestatie die niemand hem in het harde voetbal van deze tijd zou kunnen en durven nadoen. "Niet mijn mooiste doelpunt misschien", noemde Maradona het. "Wel het belangrijkste tot nu toe, het bracht ons namelijk de overwinning op een grote tegenstander."

Diego Armando Maradona speelt in Mexico voor de volle honderd procent voor het nationale elftal, niet voor eigen glorie.

Dat behoeft ook niet meer. Zonder enig spoortje van rancune over het verleden. Acht jaar geleden, zeventien was hij pas, stond zijn ster al hoog en het kampioenschap werd in eigen land gehouden. Cesar Luis Menotti hield hem echter buiten de selectie, mede omdat een blessure hem een tijd had uitgeschakeld, maar vooral omdat hij dacht dat ouderen als Luque en Kempes beter tegen de hardheid van het toernooi zouden zijn opgewassen.

Die afwezigheid bij het enige wereldtoernooi dat de Argentijnen hebben gewonnen, schaadde zijn populariteit niet. Integendeel. De kampioenen vertrokken naar Europa, Maradona bleef nog twee jaar in Argentinië voor Boca Juniors, dat aan zijn transfer van Argentinos Juniors vrijwel failliet was gegaan, hem moest doorverkopen voor 25 miljoen gulden aan Barcelona. Hij debuteerde in het stadion Nou Camp tijdens het vorige wereldkampioenschap met een nederlaag, 0-1 tegen België door een treffer van Erwin Vandenbergh.

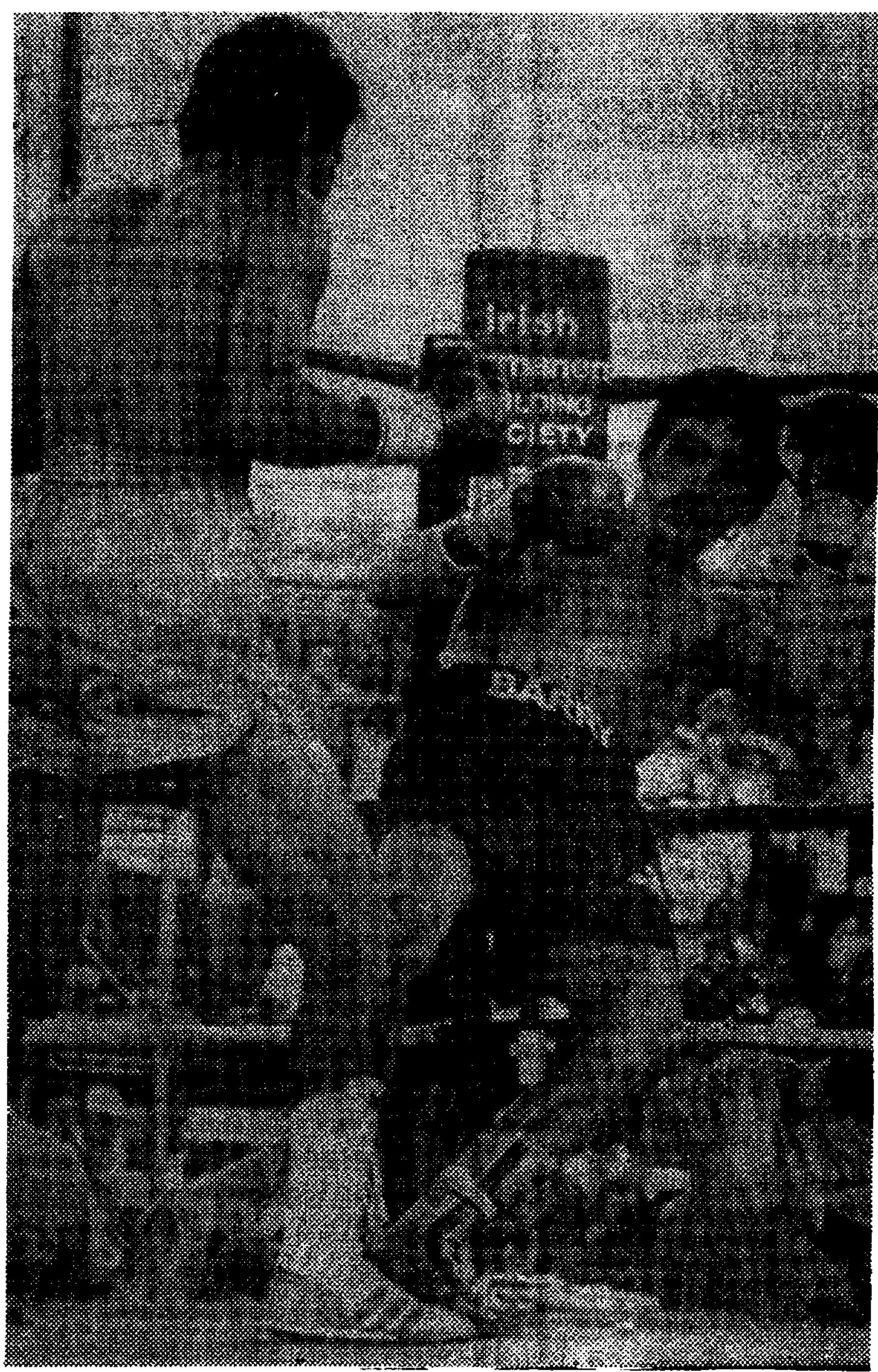
Het merkwaardige is dat het bezit van Maradona maar weinig ploegen aan de top heeft gebracht. Boca Juniors 'kocht' met hem een, zoals later bleek, veel te dure Argentijnse titel. Argentinië werd in 1979 in Tokio wereldkampioen bij de junioren, maar Barcelona noch Napels bereikten met Maradona het hoogste. In Mexico kan hij alles in een klap goed maken. Daar is hem heel wat aan gelegen.

Hij heeft zelfs Napels, goed voor een jaarsalaris van twee miljoen gulden, minder dan de helft van zijn geschatte jaarinkomen, daarvoor tegen de haren ingestreken. Zijn linkerknie is al bijna een jaar aan een ingreep toe, zeggen de medici. Maradona wilde in november van het vorig jaar op de operatietafel gaan, maar de club verzette zich met hand en tand. Zijn eigen arts Oliva, achtte, mits enig voorbehoud bij de trainingen, doorspelen mogelijk. Voor het onderzoek door de Argentijnse bondsdokter Madero meldde Maradona zich niet in de laatste dagen van het vorig jaar. Onder het motto: "Bilardo kan mij nemen of niet".

Nemen natuurlijk, Maradona is onmisbaar voor het elftal. De ongekend begaafde middenvelder heeft zijn verwondingen trouwens niet alleen in de wedstrijden opgelopen. Een jaar geleden, tijdens de Zuidamerikaanse kwalificatieronde werd hij in San Cristobal, in de chaos na de wedstrijd tegen Venezuela door een supporter hard getrapt tegen de linkerknie, waarvan de banden nog altijd beschadigd zijn. Tegen Peru en Colombia kwam hij bont en blauw van het veld.

Napels was in rep en roer, de club riep hem terug. Argentinië had hem immers niet langer meer nodig. De kwalificatie was al vrijwel afgedwongen, er kon niets meer mis gaan. Maradona weigerde en meldde zich pas voor het begin van het afgelopen seizoen voor de trainingen van de club. Coach Bilardo, die hem aanvoerder maakte, en het elftal wilde hij niet in de steek laten.

Doordat de operatie achterwege bleef, is de linkerknie nog altijd kwetsbaar. Hij zelf spreekt daar heel ontspannen over. "Ik heb geen problemen met mijn knieën, tenminste zolang er niet tegen wordt geschopt. Dan doet het pijn." Er wordt vaak tegen de linkerknie van Maradona geschopt en ook tegen al zijn andere lichaamsdelen. Veel tegenstanders beschouwen het als de enige manier hem af te stoppen. Bobby Robson, de na de wedstrijd Argentinië - Engeland verbitterde coach, zette geen speciale man op Maradona. "Wie had ik", vroeg hij zich af, "moeten belasten met de taak deze tegenstander uit te schakelen? Een coach kan veel van voetballers vragen, maar niet het onmogelijke."



LAS VEGAS — Barry McGuigan is zijn wereldtitel kwijt. De oud-wereldkampioen, die tot aan het gevecht slechts eenmaal had verloren, moest op punten zijn meerdere erkennen in de Amerikaan Steve Cruz, die slechts drie weken voor het gevecht te horen kreeg dat hij tegen McGuigan mocht boksen als vervanger van de Argentijn Fernando Sosa. Hij tekende meteen het contract. Op de foto zendt Steve Cruz (links) Barry McGuigan in de touwen op weg naar overwinning en een wereldtitel.

…ampioenen van de …ur. Taekwondo bond

WILLEMSTAD — Afgelopen …ndag heeft de Curaçaose Taekwondo bond zijn jaarlijkse kam…ioenschappen gehouden in de …porthal van de s.o.v. Asiento. …eze kampioenschappen wer…en verdeeld in drie categorieën: …e gele/groene band; de …lauwe/rode band en de zwarte …and.

Tijdens deze kampioenschap…en werden verschillende nieu…e talenten ontdekt, zoals Bur…on Westmaas, Nam-Uk Cho en …ikekyn Koeiman.

De kampioenschappen had…en de volgende resultaten:

De gele/groene band: 1. Geo…aly Campagnard; 2. Clarson …all; 3. David van Breugel; 4. …aul Torres.

De blauw/rode band: 1. Mike…yn Koeiman; 2. Elton Margari…a; 3. Gustavo Maldonado; 4. Ge…ald Pietersz.

De zwarte band: 1. Nam-Uk Cho; 2. Milles Prens; 3. Burton Westmaas; 4. Regin Thielman.

…n een Engels zondagsblad:

…rgentinië ervan beschuldigd de …WK-titel '78 te hebben gekocht

LONDEN — Het Engelse …ondagsblad Sunday Times …eschuldigt Argentinië ervan …de wereldtitel voetbal 1978 in …gen land te hebben gekocht. …Bovendien zouden enige Argentijnse spelers destijds doping hebben gebruikt.

Volgens de Sunday Times, die zich beroept op uitlatingen van een vroegere Argentijnse voetbalfunctionaris en twee voetbalautoriteiten, die anoniem wensen te blijven, heeft de militaire junta, die destijds in Argentinië aan de macht was, $ 50 miljoen uitgegeven voor het bereiken van de finale. Een deel daarvan zou zijn besteed voor het omkopen van Peru, waarvan met een verschil van minimaal vier doelpunten gewonnen moest worden, om door te gaan naar de eindstrijd. De Argentijnen wonnen deze ontmoeting met 6-0.

Volgens de bronnen van het weekblad zou de gaande zijn geregeld door de Argentijnse admiraal Carlos Lacoste, die destijds vice-voorzitter was van de Fifa en drie hoge officials van Peru. De betaling zou ondermeer hebben bestaan uit de verzending van 35.000 ton fruit naar de Peruaanse haven El Callao en het deblokkeren van $ 50 miljoen door de centrale Argentijnse bank.

De Sunday Times meent te weten, dat destijds enkele Argentijnse voetballers de anti-doping controle omzeilden, nadat ze een flinke dosis amphetamine hadden geslikt. Een van de Argentijnse verzorgers, Ocampo genaamd, zou voor de vervangende urine hebben gezorgd. De Argentijnse teamarts Dr. Ruben Oliva zou hebben bevestigd, dat hij na de Mundial, heeft geprobeerd enkele Argentijnse spelers van het gebruik van doping af te brengen. Een van die spelers was Leopoldo Luque.

Naar de finale …met de concorde

PARIJS — De Franse luchtvaart-maatschappij Air France heeft deze week een speciale aanbieding voor kapitaalkrachtige voetbalfans: een eendagsretour Mexico met de concorde naar de finale van de wereldtitelstrijd voetbal. De kosten van het bliksembezoek: 12.000 gulden.

Voor het uitstapje bestaat grote belangstelling. De meeste Fransen gaan er vanuit dat hun favorieten zondag in de finale staan. Volgens een woordvoerder van het reisbureau dat de concordereis organiseert, zijn nog slechts 15 van de 99 plaatsen beschikbaar.

Ook in Argentinië is veel vraag naar toegangskaarten voor de finale en vervoer naar Mexico. Vrijwel alle reisbureaus moeten de Maradona-aanbidders teleurstellen. Entree-bewijzen zijn niet meer te krijgen en de vliegtuigen zitten vol.

Eén Argentijnse burger is verzekerd van een ereplaats in het Azteken-stadion. Als België verslagen wordt, reist president Raul Alfonsin naar Mexico Stad.

Duran verloor, maar Thomas Hearns won:

McGuigan verliest zijn wereldtitel aan de onbekende Amerikaan Steve Cruz

LAS VEGAS — Steve Cruz, een underdog, die pas drie weken geleden voor het gevecht tegen Barry McGuigan tekende, heeft de titel in het vedergewicht (WBA-versie) overgenomen door een unanieme beslissing na vijftien ronden. Deze wel zeer verrassende uitslag viel maandagavond buiten het Ceasars Palace in Las Vegas in de open lucht voor ongeveer een 12.000 toeschouwers.

Cruz' gevecht tegen de wereldkampioen was het openingsgevecht van een zogenaamde 'Triple Hitter'. De andere twee gevechten mochten er ook zijn.

Robbie Sims (Vst) stopte de weer in de ring teruggekeerde Roberto Duran. De Panamees, die weer aan een come-back was begonnen op weg naar een vierde wereldtitel, zag middels een split-decision de zege naar Sims gaan. Duran en Sims boksten de volledige tien ronden.

Sims, Hagler's broer, heeft zijn record nu staan op 27 gewonnen partijen en 1 verloren, naast 4 onbeslist. Duran kijkt terug op een 79-7 record. De 25-jarige Amerikaan bouwde zijn uiteindelijke winst vooral op in de eerste vijf ronden. De tien jaar oudere Duran kwam daarna terug in de volgende ronden, maar ondanks twee harde rechtsen op het hoofd van Sims, bleek de uiteindelijke beslissing in het voordeel van Sims te zijn: 95-94, 97-92 en 94-96.

"Ik zou graag doorgaan met een volgend gevecht, als mij dat geboden wordt", was het commentaar van Duran na afloop van de confrontatie met Sims.

Het derde gevecht ging tussen Thomas Hearns (42-2) en Mark Medal (24-3). Nadat Medal in de eerste ronde al een keer was neer gegaan, ging hij in de achtste ronde na 2 minuten 20 seconden voor het laatst naar het canvas. Hearns heroverde hierdoor zijn super weltergewicht titel (WBC-versie). Hearns is echter niet geheel ongeschonden uit de strijd gekomen. Zijn verzorger meldde dat hij waarschijnlijk reeds in de tweede ronde zijn hand had gebroken, maar de artsen verklaarden later dat er geen gebroken botten waren te vinden. "Het is slechts een beetje opgezwollen", verklaarde Hearns, die nu een revanche-wedstrijd wil met de unanieme middengewicht kampioen Marvelous Marvin Hagler.

De grootste verrassing van de avond was echter het verlies van de wereldtitel van Barry McGuigan. De Ier (29-2) verloor verrassend op punten van Steve Cruz. De man uit Fort Worth, Texas, had na negen ronden nog een achterstand op punten. Het verlies van McGuigan kan McGuigan echter aan zich zelf te wijten. In de twaalfde ronde kreeg hij wegens een te lage stoot een officiële punt in mindering. Met dit punt erbij zou de meerderheid van de jury een onbeslist hebben gescoord, waardoor de titel in zijn bezit zou zijn gebleven. Nu viel de beslissing in het voordeel van Cruz uit: 143-142, 143-139, 142-141.

Financieel gaat Cruz er niet veel op vooruit na dit gevecht. Zijn verdienste bedroeg slechts $ 75.000 tegenover de $ 1 miljoen van McGuigan. Cruz is weer van plan terug te keren naar zijn loodgietersbaan, die hem $ 6,50 per uur oplevert. "Ik zal wel om een loonsverhoging vragen" zei de loodgieter, die drie weken geleden als vervanger van de Argentijn Fernando Sosa het contract tekende.

McGuigan werd overigens in een ambulance naar het ziekenhuis vervoerd om te controleren of zijn hersens ook beschadigd waren. Hij had vooral in de laatste ronde erg veel harde klappen opgelopen, en kon zich zelf slechts twee keer redden door zich aan Cruz vast te klampen. Juist op het moment dat hij voorgoed naar het canvas dreigde te gaan na de zoveelste serie op het hoofd, werd hij gered door de bel.

Eerste dag Wimbledon vol verrassingen:

Shriver, Conners, Gomez en Vilas werden uitgeschakeld

LONDEN — Een dag na het officiële begin is Wimbledon dan toch op gang gekomen. Op wat eens ladiesday werd genoemd, traden de kanshebbers in een bonte rij aan en de eerste indruk is, dat er nog heel wat gegadigden over zijn, die het Boris Becker moeilijk willen maken. Bij de dames staan Martina Navratilova en Chris Evert-Lloyd gewoonte getrouw weer als strenge juffrouwen voor de klas.

Chris, die inmiddels al zo'n 25 jaar in het metier meeloopt, overhoorde de 14-jarige Mary Jo Fernandez (6-4,6-1) en gaf een hoog cijfer: "Ze raakt de bal echt hard. Beter dan Austin en Jaeger op die leeftijd. Maar over een jaar of wat zal ik van de volgende 14-jarige hetzelfde zeggen. Het damestennis gaat enorm vooruit." Die snelle ontwikkeling had Evert na het in het bezit nemen van de Franse titel zelfs even angst bezorgd, toen zij de indeling voor Wimbledon bekeek. "Alle serve- en volleyspeelsters zitten in mijn helft. Dat zal heel moeilijk worden."

Een daarvan schakelde overigens zichzelf uit. De als vijfde geplaatste Pam Shriver begon pas te vechten, toen het te laat was en werd in drie sets uitgeschakeld door Betsy Nagelsen, die sinds enige tijd als de echtgenote van de steenrijke tennismakelaar Mark McGormack door het leven gaat.

De heren

Bij de heren werd niets cadeau gegeven. Bloedstollende confrontaties speelden zich af. De blessurelijst is zo lang, dat iedereen, die een beetje fit is, zich een kans toedicht. Het grote slachtoffer werd Jimmy Conners. Een week geleden gold de 33-jarige Amerikaanse vechtjas nog als een grote favoriet voor de Wimbledon-titel, die hij ook in 1974 en 1982 veroverde. De tien weken schorsing, die hem werden opgelegd, toen hij in de partij voor de halve finales van Boca Raton tegen Ivan Lendl van de baan liep, hadden hem kennelijk goed gedaan. Tot hij in de halve finales van Queens in jeugdige overmoed tegen een reclamebord opliep en zich aan de heup blesseerde.

Het toeval zette hem tegenover dezelfde tegenstander als toen: Roberet Seguso. Conners bleek nog lang niet fit. Seguso, in Parijs nog kwartfinalist - evenmin. Het werd een partij vol venijn en missers, die uiteindelijk werd beslist door de grotere serveerkracht, die bij de vroegere dubbelspel-specialist Seguso was overgebleven. Hij won met 6-3, 3-6, 7-6 (7-5), 7-6 (10-8) nadat Conners toch nog kans had gezien drie matchpoints ongedaan te maken.

Voordien was nog een geplaatste speler niet door de eerste ronde gekomen: de als negende geplaatste Andres Gomez verloor van de Australische grasspecialist John Fitzgerald.

Wie zich wel gemakkelijk handhaafde was Ivan Lendl. Een jaar geleden was de Tsjechoslowaak nog inschikkelijk genoeg een blessure te riskeren op de spekgladde baan. Maandag stapte hij tegen de 18-jarige Mexicaan Leonardo Lavalle bij het vallen van de eerste regendruppel naar binnen om pas een dag later terug te keren. De omstandigheden waren inmiddels zozeer in zijn voordeel gekeerd, dat de Wimbledon-jeugdkampioen van vorig jaar er niet meer aan te pas kwam (7-6, 6-3, 6-4).

Wimbledon was dinsdag hard voor de oude getrouwen. De 33-jarige Guillermo Vilas werd bij zijn tiende Wimbledon-optreden weggevaagd door Pat Cash (6-4, 6-2, 6-3). Dat op zichzelf was een klein wonder. De 21-jarige Australiër lag drie weken geleden nog voor een blindedarm operatie in het ziekenhuis. Dit was slechts een van de malheurs die de vroegere halve finalist van Wimbledon trof. Hij heeft door een hardnekkige hernia bijna een heel jaar niet kunnen spelen.

Verbetering van het wereldrecord verspringen

TALLIN — De Oostduitse atlete Heike Drechsler- Daute heeft zaterdag het wereldrecord verspringen verbeterd. Bij wedstrijden in Tallin (Estland) zegevierde zij tijdens de atletiekwedstrijd tussen de Sovjetunie en Oost- Duitsland met een afstand van 7.45 meter. De 21-jarige Oostduitse verbeterde daarmee haar eigen van 22 september vorig jaar daterende wereldrecord met een centimeter.

De ontwikkeling van het wereldrecord verspringen dames:
6.92 meter Angela Voigt (ODI) 05.09.1976 Dresden; 6.99 meter Sigrun Siegl (ODI) 19.05.1976 Dresden; 7.07 meter Wilma Bardauskene (Sov) 18.08.1978 Kisjinev; 7.09 meter Wilma Bardauskene (Sov) 29.08.1978 Praag; 7.15 meter Anisoara Cusmir (Roe) 01.08.1982 Boekarest; 7.20 meter Vali Ionescu (Roe) 01.08.1982 Boekarest; 7.21 meter Anisoara Cusmir (Roe) 15.05.1983 Boekarest; 7.43 meter Anisoara Cusmir (Roe) 04.06.1983 Boekarest; 7.44 meter Heike Drechsler- Daute (ODI) 22.09.1985 Oost-Berlijn; 7.45 meter Heike Drechsler- Daute (ODI) 21.06.1986 Tallin.

GP van Nederland zijspancross:

Janssen/Geurs van Kessel oppermachtig in WK-strijd

REEK — Bennie Janssen en Frans Geurts van Kessel hebben zondag in Reek de zijspancross om de Grote Prijs van Nederland gewonnen.

De in eigen gemeente rijdende combinatie uit Schayk, werd in de eerste manche tweede en won met overmacht de tweede reeks. Het was het tweede Grand Prix-succes van Janssen in vier Grote Prijzen dit seizoen. De andere twee werden gewonnen door de Zwitserse titelverdedigers Bachtold en Fuss.

De winnaars van de eerste manche, Ton van Heugten en Ton Maessen, eindigden in de totaalstand van de Grote Prijs van Nederland als tweede. De derde plaats in Noord-Brabant was voor het Twentse duo Muller/Van Heek. De Zwitserse wereldkampioenen Bachtold en Fuss behielden de eerste positie in de strijd om het wereldkampioenschap. De zijspancoureurs, die vijfde en zesde eindigden, zagen hun voorsprong op Janssen en Geurts van Kessel van 35 punten slinken naar 19. Er staan nog acht wedstrijden uit de wereldtitelstrijd op het programma.

Uw adres voor nieuwe brillen, monturen en reparaties
Caribbean Optical
Madurostraat 8
Tel.: 613051
Ook 's zaterdags geopend van 9 - 5 uur

Mexico-WK '86-Snippers

Teleurgesteld — Een groep Amerikaanse voetballiefhebbers keerde na de wedstrijd Brazilië - Polen teleurgesteld terug naar het hotel. Speciaal voor Zico, Socrates, Muller en Careca waren zij naar het duel gegaan. Het programmaboekje bood hun echter de namen van Arthur Antunes Coimbra, Socrates Brasileiro Sampaio de Souza Veira de Oliveira, Luis Antonio Costa en Antonio Oliveira Filho. "Wat jammer dat de Brazilianen hun reserves hebben opgesteld", verkondigde Ed Forman later, niet wetende dat de namen in het programmaboekje de officiële namen zijn van Zico, Socrates, Muller en Careca.

O-O-O-O-O

MALTA AMSTEL SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
09.00-12.00/14.00-17.00 uur open voor publiek.

BOWLEN
Damacor Bowling Club (Chuchubiweg) open vanaf 17.00 uur.

GRANDIOZE OPRUIMING
We maken ruimte voor de nieuwe voorraad.
Alleen van 26 juni tot en met 5 juli.
KOK
Fan's
TOSHIBA
Elektronika
White goods
Huishoudelijke apparaten/Airco's
Whirlpool
Diepvriezers
Fornuizen
Sears
Diepvriezers
Koelkasten/TV's
indesit
Gasfornuizen
Diepvriezers
Koelkasten
CALORIC
Fornuizen
Moulinex
Klein huishoudelijke apparaten
Hagemeyer
in 't hartje van Salifia.
Ook geopend s'zaterdags 8:30 - 12 uur.

PARTISIPASHON

KODELA ta partisipá na su konsumidoman kual nan number di kuenta ta kuminsá ku 20- òf 21- ku entrante 30 di yüni 1986

LO KUMINSA DESKONEKTA KORIENTE

di konsumidoman kual nan kuentanan te ku mei 1986 NO TA KANSELA.

Paga be resibu di koriente na tempu i evitá inkonvenienshai gastunan ekstra di atministrashon.
Por fabor tene kuenta ku pagonan via Giro i Bankonan ta yega serka nos despues di algun dia.

KODELA

AANKONDIGING

Bij exploit van de 19e juni 1986, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie bij het Gerecht in Eerste Aanleg op Curaçao, heb ik, Donald Richard Trenidad, deurwaarder voor burgerlijke zaken op Curaçao, ten verzoeke van BARCLAYS BANK PLC., gevestigd te London, Engeland, te dezer zake domicilie kiezende aan de Pietermaai no. 6 ten kantore van de advokaten Fromes, Van Doorne & Sjollema, aan K.B. WORLD WIDE INVESTMENTS N.V., voorheen genaamd G.K.B. WORLD WIDE INVESTMENTS N.V., zonder bekend woon- of werkelijk verblijf in de Nederlandse Antillen, c/o Mrs. C. HEATH, the Chamberlain of London, Engeland.

BETEKEND:

een gelijktijdige dagvaarding uitgevaardigd dd. 22 mei 1986, vergezeld van een voorgeschreven vorm van bericht van ontvangst van betekening.

De deurwaarder voornoemd,
get. D.R. Trenidad

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

* Vrijdag 27 juni 1986
vanaf 08.00 t/m 16.00 uur.

SCHELPWIJK

* Grieta, gedeelte Rainier en gedeelte Miria Scharloo.

KODELA

TE KOOP

Jan Sofat, Kavel 77.
[illegible] ingebouwde kasten, [illegible] eetkamer, keuken met ingebouwde kastjes, washok, [illegible]
Eigendomsgrond: ca. 1000 m2.
Direkt beschikbaar.
f 130.000,-

Jan Sofat 185,
(ca. 30 meter waterfront).
3 slaapkamers, 2 badkamers, [illegible] let, zit-eetkamer, grote moderne keuken, washok, overdekte achterporch, [illegible] met barbook en [illegible]
Eigendomsgrond: [illegible] m2.
Direkt beschikbaar.
f 200.000,-

[illegible] 14.
Woonhuis en appartement.
[illegible]
f 127.500,-

Mgr. [illegible] 1.
[illegible]
Eigendomsgrond: 467 m2.
Direkt beschikbaar.
f 187.500,-

[illegible]
3 slaapkamers, badkamer, zit-eetkamer, keuken met ingebouwde kast, overdekte voorporch, [illegible]
Eigendomsgrond: 410 m2.
f 75.000,-

[illegible] 528.
[illegible]
Erfpachtgrond: 1.479 m2.
Direkt beschikbaar.
f 87.500,-

KAPEL
[illegible] N.V. Real Estate Brokers
[illegible]

Ontvangen
Moderne ceintuurs
en sieraden.
Sportieve combinaties
van „Brenner"

Boutique Lilou
Caracasbaaiweg
Tel.: 613496.

EILANDGEBIED CURAÇAO

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend dat de naamloze vennootschap

"Industrias TIP-TOP LEANEZ & CIA N.V."

een verzoekschrift bij het Bestuurscollege heeft ingediend ter verkrijging van een vergunning ingevolge de Hinderverordening Curaçao (A.B. 1953 no. 21) voor het hebben van een inrichting waarin gebruik worden gemaakt van elektromotoren met een groter gezamenlijk vermogen dan 2 P.K.'s in het perceel gelegen aan de POLARISWEG z/n, alhier.

Dit verzoekschrift en de bijlagen liggen vanaf de dag na deze bekendmaking gedurende veertien dagen ter visie op het Centraal Bestuurskantoor, Concordiastraat 24, alhier, bij de Afdeling Algemene- en Juridische Zaken, gedurende welk tijdvak een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen het verlenen van bovengenoemde vergunning kenbaar te maken.

De Gezaghebber.

OPROEPING

tot het houden van een openbare vergadering van de Eilandsraad van het Eilandgebied Curaçao op donderdag 26 juni 1986 des voormiddags om 09.00 uur in de vergaderzaal van de Staten van de Nederlandse Antillen.

AGENDA:

1. Goedkeuring notulen.
2. Ingekomen stukken.
3. Goedkeuring Geloofsbrieven
4. Goedkeuring verslagen Centrale Commissie
5. Brief Bestuurscollege d.d. 27 september 1985 Bureau Domeinbeheer no. 85/12890 betreffende de aankoop perceel te Hoenderberg i.v.m. planning dieolpakket (113/85 S.R.)
6. Brief Bestuurscollege d.d. 4 december 1984 Bureau Domeinbeheer no. 76/12845 betreffende de erfpachtsuitgifte te Brievengat aan Stichting Sportterreinen Brievengat voor een sportcomplex (207/84 S.R.)
7. Brief Bestuurscollege d.d. 1 oktober 1985 Bureau Domeinbeheer no. 72/21 [illegible] betreffende erfpachtsuitgifte aan de Stichting Sportcomplex Klein St. Michiel (182/85 S.R.)
8. Ontwerp-eilandsverordening tot wijziging van de Loterijverordening 1909 (P.B. 1963 no. 85) (1984 no. 19) (89/84 S.R.).

Willemstad, 20 juni 1986

De Voorzitter,
W.M. Franco

TE HUUR
aan het mooiste deel van het

SPAANSE WATER

een luxe, geheel gemeubileerd woonhuis direkt aan het water (hoge wal, goed zwemwater), 5 slaapkamers; 3 volledige badkamers; centrale airco; volledig ingerichte keuken met dishwasher; [illegible] grote porch; een slaapkamer met badkamer heeft eigen ingang (kantoor); grote steiger met [illegible] steiger voor surfplank [illegible] T.V., Video aanwezig.
Huur $1750,- per maand per 1 augustus.
Ook huurkoop mogelijk.

Brakkeput Ariba 16A - Tel. 671224

Antilliaanse Verffabriek

OPROEPING

tot bijwoning van de

ALGEMENE VERGADERING VAN AANDEELHOUDERS

op vrijdag [illegible] 1986, aanvang 17.00 uur, [illegible] Willemstad, Curaçao N.A.

AGENDA

1. Opening
2. [illegible] van de vergadering van [illegible] juli 1985
3. [illegible] 1985
4. [illegible] dividend
5. [illegible]
6. [illegible]
7. [illegible]
8. Sluiting

[illegible]

Maduro & Curiel's Bank N.V. — Willemstad
Algemene Bank Nederland N.V. — Willemstad
Amro Bank N.V. — Amsterdam

De Directie

Museo di Kòrsou
Curaçaosch Museum
KIOSKO SHON JANCHI BOSKALJON

UITNODIGING

Eerste zondag van juli:

6 juli 1986 **SOIREE**

Met Serenade o.l.v. Dhr. Harry Moen.

In de Sjon Janchi Boskaljon-kiosk in de tuin van het Curaçaosch Museum, Van Leeuwenhoekstraat, Mundu Nobo.
Tijd: 19.15 p.m.

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

* Donderdag 26 juni
vanaf 09.00 t/m 16.00 uur.

* Noord Santa Rosa en omgeving, Oost Santa Rosa, gedeelte Triangelweg, gedeelte Bentaweg, Wiriwiriweg, Maracaweg, Bongoweg, Kent U Zelf, Kwartje, Tocaca, Ma Louisa en gedeelte Zapateer en omgeving, omgeving Noord Santa Rosa.

KODELA

Inbraken

WILLEMSTAD— Onbek[illegible] den drongen door een raam [illegible] zaak binnen aan de Wink[illegible] straat en ontvreemd[illegible] sportschoenen, pantalons, ja[illegible] en hemden.

Door vernieling van een ra[illegible] aan de achterzijde van een w[illegible] ning aan de Abraham de Ve[illegible] straat drongen onbekenden b[illegible] nen en namen een electris[illegible] stoof, een brandblusapparaat [illegible] etenswaren mee.

Vanuit een modezaak in [illegible] hotel verdween een hoeveelh[illegible] dames jurken.

EILANDGEBIED CURAÇAO

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend dat de naamloze vennootschap

"VI-MOVIE N.V."

een verzoekschrift bij het Bestuurscollege heeft ingediend ter verkrijging ingevolge de Vergunningslandsverordening 1963 (P.B. 1963 no. 26) van een KOFFIEHUIS- EN RESTAURANT "B" VERGUNNING voor het perceel gelegen te COLUMBUSSTRAAT 8A (1e VERDIEPING)-ANNEX WOLKSTRAAT 3 (1e VERDIEPING), alhier, alsmede toestemming:

— ex artikel 47 lid 4 om een later sluitingsuur,
— ex artikel [illegible] om muziek, vertoningen of andere verrichtingen ten vermake van het publiek te maken, te geven of toe te laten, of gelegenheid tot dansen te geven of dansen toe te laten;
— ex artikel 53 om vrouwelijke bediening toe te laten in bovengenoemd perceel.

Dit verzoekschrift en de bijlagen liggen vanaf de dag na deze bekendmaking gedurende veertien dagen ter visie bij de afdeling Algemene- en Juridische Zaken van het [illegible] de Theaterstraat no. 17, alhier, gedurende welk tijdvak een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen het verlenen van bovengenoemde vergunning en toestemmingen kenbaar te maken.

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao,
De Gezaghebber, De Secretaris.

Sport-brassières in katoen, stretch panties, alle maten. Zonnebrillen voor groot en klein.

La Indiana N.V.
Hendrikplein 11

BRACUR AGENCIES
Van 1 juli t/m [illegible] augustus
wegens
VAKANTIE GESLOTEN

BETONCENTRALE
TOMOO N.V.
Tel. 67873 - 672204
Voor:
Funderingen vloer- en [illegible]
[illegible]

HAGEMEYER (CURAÇAO) N.V.

[illegible]

LEIDING GEVENDE COMMERCIELE FUNCTIE

[illegible]

Uw sollicitatie vergezeld van een volledig curriculum vitae, [illegible] Uiterlijk [illegible]

Hagemeyer (Curaçao) N.V.
P.O. Box [illegible], Curaçao

KOMBINASHON

Nòmber: [illegible]
Direkshon: [illegible]
Fecha: [illegible]

29 yüni 1986

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

PROTESTANTSE KERK
(Kralendijk)
20.00 uur «Encuentro».

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

In samenwerking met Wainwright

Ruim 200 VS-reisagenten over Bonaire geïnformeerd als vakantieland

KRALENDIJK — Meer dan tweehonderd reisagenten woonden een promotie-avond bij die door de Bonaireaanse delegatie werd verzorgd in International Hotel te Baltimore. De avond werd georganiseerd in samenwerking met de lokale hotels en de inmiddels op Bonaire welbekende Thomas Wainwright.

Voor Bonaire waren aanwezig gezaghebber mr George Soliana, gedeputeerde van toerisme Jose Winklaar en de verkoopdirecteur van de Bonhata Hugo Gerharts. Ook waren de vertegenwoordigers van de verschillende bedrijven en hotels die speciaal in de Verenigde Staten reclame maken present. Onder hen waren Diana Martin van Bonaire Beach hotel, Dave Griffin van Flamingo Beach hotel, Al Catalfumo van Bonaire Scube Centre, Joe en Lynn Montedonico van de Bachelors Beach Apartments en tenslotte ook Thomas Wainwright van de Wainwrights Fling Vacation die met zijn gehele staf aanwezig was. Gezaghebber Soliana die ook het woord voerde, merkte onder meer op, dat de toeristische industrie van Bonaire nog jong was en dat het eiland nog niet zeer bekend is. Soliana verwachtte echter wel dat na deze promotie- avond de aanwezige reisagenten een beter idee zouden hebben gekregen van hetgeen Bonaire eigenlijk te bieden had. De gezaghebber attendeerde erop, dat ondanks het feit dat Bonaire niet erg bekend was op de Amerikaanse toeristenmarkt de Amerikanen voor Bonaire toch 68 procent van het gehele buitenlandse toerisme uitmaakten.

Deze opmerking van mr Soliana bleek bij de aanwezige reisagenten wel in de smaak te vallen.

Gedeputeerde van Toerisme Jose Winklaar benadrukte nogmaals dat de Bonaireaanse overheid en het bedrijfsleven uiterst tevreden en zelfs optimistisch zijn over de contacten die er nu gelegd zijn met Thomas Wainwright. Winklaar twijfelde er niet aan of deze nieuwe relatie zal zeer langdurig en uiteraard ook vruchtbaar zijn. Ook gaf gedeputeerde Winklaar aan de reisagenten een overzicht van de mogelijkheden op Bonaire en de huidige accomodatie. Winklaar beloofde daarbij dat het aantal kamers in de komende twee tot vijf jaar aanzienlijk uitgebreid zal worden, mede gezien de laatste ontwikkelingen op het gebied van de charters die nog voor het eind van dit jaar zullen kunnen bijtanken op Bonaire. Een probleem dat Bonaire al lang parten heeft gespeeld, want in het verleden hebben diverse chartermaatschappijen vluchten naar Bonaire laten afweten, omdat men gedwongen werd een dure tussenstop te maken op Curaçao of Aruba teneinde voor de terugvlucht te kunnen bijtanken.

Tenslotte vertoonde het wnd hoofd van het Bonaireaanse toeristen- bureau Niki Tromp een groot aantal dia's en gaf alle inlichtingen over de hotelmogelijkheden. Thomas Wainwright en Hugo Gerharts bleken bereid op alle vragen van de aanwezige reisagenten in te gaan en tenslotte konden velen huiswaarts keren met een prijsje uit een gehouden loterij waar de gelukkigen een T-shirt of zelfs een complete week vakantie konden winnen.



KRALENDIJK — Ruim tweehonderd reisagenten kregen alle inlichtingen over een vakantie op Bonaire. In samenwerking met Wainwrights Fling Vacation werden de reisagenten in Baltimore ontvangen door een Bonaireaanse delegatie onder leiding van gezaghebber mr George Soliana. Bij de foto een overzicht van de belangstelling en de vier sprekers die achtereenvolgens de loftrompet steken over het Flamingo eiland, vlnr Thomas Wainwright, ged. Jose Winklaar, gezaghebber mr George Soliana en wnd hoofd toeristenbureau Niki Tromp.

SAN FRANCISCO — Een federaal hof van beroep heeft maandag 7 mln dollar aan geld, juwelen en goederen voorlopig geblokkeerd. Oud-president Marcos van de Filipijnen had die meegenomen naar Hawaii. Het ministerie van Justitie had om die blokkering gevraagd. Begin juni had een lagere rechtbank bepaald dat het geld dat Marcos had meegenomen en dat door de VS douane in beslag genomen was teruggegeven moest worden.

Con honda pena, pero muy agradecidos por todo lo que hizo y significó para nosotros, cumplimos con el triste deber de anunciar el fallecimiento cristianamente el día 24 de junio de 1986 de nuestra querida madre, suegra, abuela y bisabuela

Señora
Maria Cristina da Costa Gómez-Aráujo

Sus hijos e hijos políticos:
Haím e Idma da Costa Gómez-Suares
Willem y Raquel van Tol-da Costa Gómez
Bella da Costa Gómez
Ruth da Costa Gómez
Willem y Abigaíl Boersma-da Costa Gómez
Jan Marugg y Dulce da Costa Gómez

Sus nietos y: bisnieta:
Max y Gregory de Castro
Kevin, Solange y Vanessa Carty
Natalie y Melissa van Tol
Haim, Theo y Ruth Voigt
Rafael y Willem Haim Boersma

El acto de entierro se efectuará el día jueves, 26 de junio de 1986, saliendo de la Catedral de Pietermaai para el cementerio Masónico en Roodeweg, Otrabanda.

Habrá un Santo Sacrificio de misa a las 16.00 horas.
Ocasión para condolencias desde las 13.00 horas en la Catedral.

CIUDAD REAL — Naar schatting 100 Baskische gevangenen in een zwaar bewaakte gevangenis bij Ciudad Real zijn in honger- staking gegaan uit protest tegen slechte leefomstandigheden in de Spaanse gevangenissen.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK 10.15 A.M.

BritishP.	1,5160	JanYen.	6,023
GermanM.	45,10	CanD.	72,15
Gold	345,30	Silver	5,12

AMSTERDAM TODAY JUNE 25,1986

Ahold	89,30	Naarden	86,50
Akzo NV	167,50	Nat.Ned.	176,00
Cred.Lyon.	91,50	Ned.Lloyd	53,70
Aegon	109,30	Philips	199,80
Fokker	93,00	Royal Dutch	344,00
Gist.Broc.	293,00	Telegraaf	485,00
Heineken	168,00	Unilever	72,70
KonPap.	153,50	Verto	329,00
KLM	48,70	VNU	290,10
Meneba	121,50	Index	

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Baxter Labs.	19 + 1/8	Hutton	33 3/8 + 3/8
Borg.Warn.	32 1/2 + 1/4	IBM	146 1/2 + 1
Burroughs	61 1/2 + 1/4	ITT	45 3/8 + 1/2
Campbell Rl.	15 3/8 + 3/8	Lone St.Ind.	32 unch
Chrysler	35 1/4 - 1/2	McDonalds	103 1/2 + 3/8
CocaCola	120 7/8 + 2 1/2	NCR	51 7/8 - 5/8
Contr.Data	23 1/8 unch	Pepsico	33 7/8 + 7/8
Delta Airl.	43 1/2 + 1/4	Ramada Inns	8 1/2 unch
Diebold	39 1/2 + unch	Safeway	47 5/8 - 1/2
Digital Eq.	84 3/8 - 1/4	Seagram	62 1/8 + 1 1/8
Dupont	85 1/2 + 1/2	Teledyne	335 + 5
East.Kodak	58 5/8 - 1/4	Texas Instr.	123 1/2 + 1
Firestone	24 + 1/8	Textron	57 3/8 + 3/4
Gen.El.	81 1/4 + 3/4	Union Pac.	55 5/8 unch
Genl.Dyn.	77 + 1 1/8	Unocal.	20 1/4 + 1/4
Genl.Motors	77 3/8 - 5/8	Varian Ass.	25 1/4 + 3/4
Hewlett P.	42 3/4 + 1/4	Warner Lamb.	58 + 3/4
Hilt.Hotels	71 5/8 + 1	Williams Cos	23 unch

DOW JONES

Industrials	1875,55 + 11,29
Transportation	781,13 - 1,25

AMERICAN STOCK EXCHANGE

Computer & Technology	115,66 + 0,44
Precious Metals	60,39 + 0,05

REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT JUNE 24,1986
After a lower opening, there was a gradual advance, then a spurt to a gain of almost 15 points by mid session. There was some sideways action, then another rally took the DJII to over a 20 point gain. During the last half hour of trading the gian was nearly out in half. The Dow Jones Industrial Average closed at 1875.55 up 11.29 points. Advancing issues outnumbered declining issues by a 2 to 1 ratio. Volume was about 140 million shares. The transportation average finished lower while the utilities closed with a good gain. Financial stocks did very well with Banks and S and L's posting solid gains. Some big gainers were CBS, Squibb Dart and Kraft and Lehering Plough. Some large losers included US Air, Rockwell, Data General and Craig.
E.F.HUTTON RESEARCH.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Aad van der Pol tel. 612511 / 612991

Het Bestuur van de Vereniging voor Protestants Christelijk Onderwijs

vraagt met spoed voor het schooljaar 1986/87:

LERAAR(ES) MAVO/ETAO.

Eisen:
- **in het bezit zijn van de akte volledig bevoegd onderwijzer bij voorkeur met L.O. akte Wiskunde of studerend hiervoor.**
- **ervaring bij het voortgezet onderwijs strekt tot aanbeveling.**
- **lid zijn van één der protestantse kerken en kerkelijk meelevend zijn.**

Sollicitaties **vóór 3 juli 1986** richten aan het bestuur voornoemd P.O.B. 3555 met uitgebreide curriculum vitae, copie diploma's, referenties en vermelding van godsdienst en eventuele tel. nr.

Inlichtingen:
de heer Drs. A.M. Samson, tel. 78178 - 78174.
dir. A.S. Mavo/ETAO de heer C.D. Vos
(tot 30 juni 1968) tel. 54850.

SAUDI EUROPEAN INVESTMENT CORPORATION N.V.

Established in Curacao (Netherlands Antilles)

Notice of Special General Meeting of Shareholders to be held on July 1, 1986.

Notice is hereby given that the Annual General Meeting of Shareholders of the company will be held at the offices of the company, 6 John B. Gorsiraweg, Curacao, N.A. on July 1, 1986 at 10.00 o'clock in the forenoon (local time) in order to approve the company's financial statements for the year ended December 31, 1985.

The official agenda of the meeting may be inspected by all shareholders at the office of the company. Telex no. 1069 PHPC NA. Telephone no. 613955.

Shareholders shall be entitled to vote at the meeting in person or by proxy.

The Managing Director.

Nog deze week operationeel agenten

Compressor decompresietank dankzij Marine gearriveerd

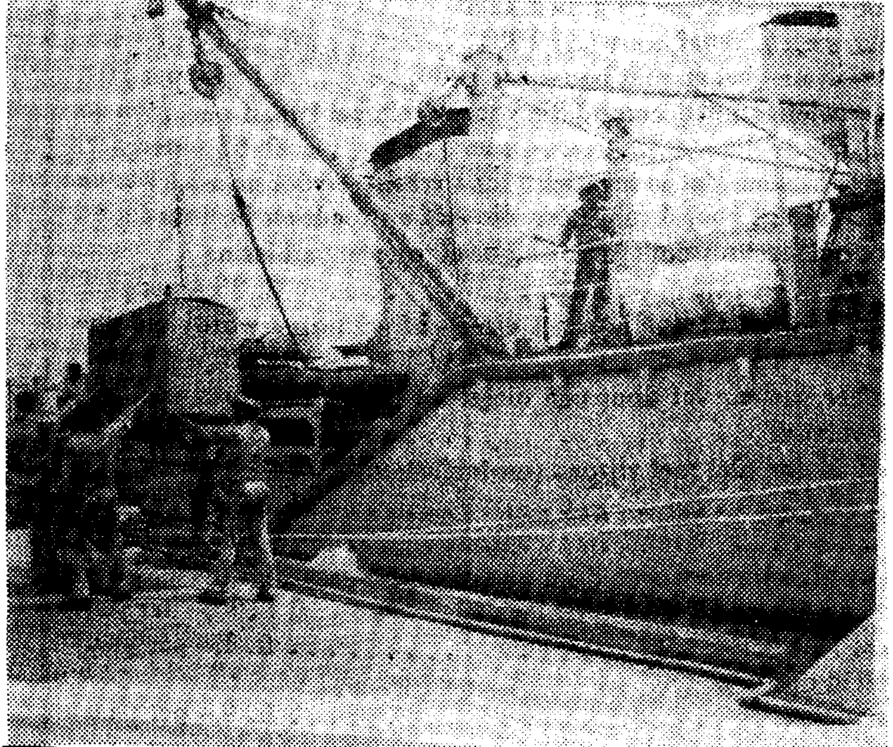
KRALENDIJK — Zoals in de verwachting lag, zal aan het eind van deze maand de door de Koninklijke Marine geschonken decompressietank operationeel zijn. Het scheelde echter maar weinig of een kink in de kabel zou het gehele project op losse schroeven gesteld hebben.

Afgelopen week arriveerden de Nederlandse marinedeskundigen vanuit de Nederlandse marinehaven Den Helder voor de installatie van de decompressietank en vooral het technische werk voor het plaatsen van de compressor. De heren Goedswaardt, Bloem en Vis hebben de afgelopen week gewerkt aan de installatie van de decompressietank en deze week zou de compressor geplaatst moeten worden. De drie deskundigen die zaterdag echter weer naar Nederland vertrekken beschikten niet over de uit Duitsland afkomstige compressor die reeds enige tijd op Curaçao stond. De arts Dick van der Vaart die verantwoordelijk is voor de gehele opzet van de decompressiekamer en daarvoor in Nederland en in de Verenigde Staten zijn medisch licht is wezen opsteken, deelde de Amigoe desgevraagd mede, dat het project nu af zou hangen van de aankomst van de compressor die niet met de kleine vliegtuigen van de ABC commuter getransporteerd kon worden. Evenmin bleek het mogelijk om de compressor nog af te leveren bij de Isidel of de Gregory en het zag er derhalve naar uit, dat de deskundigen weer zouden vertrekken zonder de compressor geinstalleerd te hebben.

Dat zou een enorme teleurstelling hebben betekend voor allen die hun belangeloze medewerking hebben verleend zoals de KLM die spontaan aanbood de compressor vanuit het Duitse München door de lucht te transporteren naar Curaçao.

Weer bracht de Koninklijke marine in Willemstad de oplossing en evenals het transport van de decompressietank die door de Van Galen naar Bonaire werd gebracht, bleek nu de commandant van de Woerden, Ltz 2e klasse O.C.F. Zwart bereid de compressor naar Bonaire te vervoeren. Dat gebeurde maandagmiddag, waar het schip om precies een uur afmeerde. De compressor werd onmiddellijk overgebracht naar het St Franciscus- hospitaal in Kralendijk, waar de drie Nederlandse marine deskundigen direct begonnen met de installatie. Ltz O.C.F. Zwart maakte van de gelegenheid van zijn uitstapje naar Bonaire gebruik om een beleefdheidsbezoekje te brengen bij gezaghebber mr George Soliana.

KRALENDIJK — Maandagmiddag om één uur arriveerde de A 882, de Woerden aan de pier van Bonaire om de compressor af te leveren die de drie Nederlandse marinedeskundigen nog voor hun vertrek zaterdag moesten installeren. Bij de foto: de Woerden en het moment dat de loodzware uit Duitsland afkomstige compressor wordt ontscheept.



KRALENDIJK — De commandant van de Woerden, Ltz tweede klasse O.C.F. Zwart bracht een beleefdheidsbezoek aan de gezaghebber van Bonaire mr George Soliana: Commandant Zwart bezocht Bonaire in verband met het dringende transport van de compressor voor de decompressietank die in december als geschenk van de Nederlandse marine op Bonaire arriveerde.

Unicon (St. Maarten) N.V.

vraagt voor onmiddellijke indiensttreding ervaren

loodgieters

Schriftelijke sollicitaties te richten aan
Techni Caribe — Unicon N.V.
P.O.Box 811 — P.O.Box 389
Curaçao — Aruba

Unicon/Techni Caribe

zoekt voor haar filiaal op St. Maarten een

manager

Ruime ervaring op technisch-installatiegebied vereist. Commerciële aanleg aanbevolen.

Schriftelijke sollicitaties voorzien van volledig curriculum vitae aan de General Manager,
P.O.Box 389 — P.O.Box 3004
Aruba — Curaçao

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 25 JUNI 1986 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.27	1.29	1.31
PND STERLING	2.645	2.70	2.76
NED GLD	70.89	71.61	72.41
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	97.83	98.55	99.35
FR FRANCS	23.99	25.09	25.79
DUITSE MARK	79.97	80.69	81.49
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.85	1.15	1.21

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 25 JUNI 1986 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.07
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	106.58
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	106.59
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	100.52
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	100.15

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.21%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Banco Industrial de Venezuela
Voor al Uw Bolivar transacties bel even en vraag naar onze meest gunstige koersen.
Tel.: 611612 — 611621

Forum van Jaycees Banda Bou

WILLEMSTAD— Jaycees Banda Bou Curaçao ging in februari in samenwerking met Napra en Maduro & Curiels Bank met een cursus van start voor zakenmensen en toekomstige zakenmensen. Op 28 juni ontvangen de deelnemers van de cursus een certificaat. Op 25 juni wordt in de Aula van de UNA een forum gehouden, waaraan zakenmensen en andere geïnteresseerden kunnen deelnemen. In het panel hebben vertegenwoordigers zitting van de stichting "Empresa Chiki", Kamer van Koophandel" Ontwikkelingsbank, consumenten stichting en verder een vakbondsvertegenwoordiger en een lokale zakenman.

OPENBARE VERKOOP

Op donderdag, 26 juni 1986, des voormiddags om 10 uur zal ten kantore aan de De Ruyterkade 50 alhier, ten overstaan van één van de notarissen of diens plaatsvervanger van het notariskantoor Palm, Senior & Alexander in het openbaar worden verkocht ex artikel 1203 van het Burgerlijk Wetboek:

twee percelen grond gelegen te Curaçao op "VREDEBERG", aan de Telamonstraat te weten:
a. **een perceel groot 865m2, kadastraal bekend als Afdeling 5, Sektie 3S, nummer 175;**
b. **een perceel groot 543m2, kadastraal bekend, als Afdeling 5, Sektie 3S, nummer 576,**
met het op die percelen gebouwde plaatselijk bekend als Telamonstraat 21.

De veilingsvoorwaarden liggen ter inzage op voormeld notariskantoor vanaf 8 dagen voor de veiling en houden onder meer in dat iedere bieder gehouden is terstond een bankgarantie of andere vorm van zekerheid te stellen tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

Palm, Senior & Alexander
De Ruyterkade 50.

expo

BEWONDER DE MODELWONING VAN MUSKUS

Expositie van meubels van C.F. Muskus & Co. met verlichting van Ganeko en kunst van vershillende lokale artiesten. Een kompleet aangeklede woning.
Wees welkom.

Periode: tot eind juli 1986.
Tijd: di t/m za. van 9 - 12 en 3 - 7 uur.
Adres: Snipweg 12

GESLOTEN
wegens
inventarisatie
op
26 en 27 juni

La Casa Amarilla
Punda

m

15 DAGEN
GUATEMALA EN COSTA RICA

VANAF fl. 1.213,- p.p.*)

De oude Maya cultuur van Guatemala, haar mooie meren en de rust van het vriendelijke Costa Rica.
Als er echt eens twee weken helemaal uit wilt zijn en op zijn ... van deze landen wilt genieten, dan heeft Maduro Travel dit mooie combinatie vakantie-pakket, waarbij voor U vrijwel elke dag een interessante exkursie op het programma staat.
Alle details, zowel als een uitvoerige beschrijving, kunt U vinden in ons mooie kleurenprogramma, dat U vrijblijvend bij ons kunt ophalen.

KLM

*) Deze toerprijs is gebaseerd op de vliegreizen per KLM (vanuit Bonaire of Curacao), hotels, vervoer van en naar de hotels en een keur van excursies en uitstapjes.

U hoeft alleen maar van Uw vakantie te genieten;
Maduro Travel verzorgt de rest!

maduro travel

Maduro Plaza: 76700
Punda: [illegible]
Gotelly: [illegible]
Isla: 43802/43773

PLAN D2

(Instituto pa Planeamento, Desaroyo i Disenyo)

zoekt voor haar kantoor te Curaçao een

SEKRETARIELE KRACHT

voor hoofdzakelijk:
- korrespondentieverzorging; voorbereiding, verwerking, verzending en archivering (Nederlands, Engels, Papiamentu);
- receptiefunktie;
- agenda; organisatie en bewaking afspraken;
- tekstverwerking; o.a. adviesrapporten (Nederlands, Engels, Papiamentu);
- algemeen archiefwerk; dokumentatie, literatuur, diversen;
- licht administratief werk.

Aangeboden wordt werk met een afwisselend en veelzijdig karakter, voor een ondernemend en akkuraat persoon die zelfstandig kan werken. Tot de noodzakelijke achtergrond behoren steno- en tikvaardigheid, en een gedegen kennis van de drie vermelde talen. Rijbewijs vereist.

Ervaring in gelijksoortig werk, alsmede komputerkennis strekt tot aanbeveling.

Voor afspraak gelieve mejuffr. L.M. Barkmeyer te bellen via telefoon nr. 612828 of 55959, uiterlijk maandag 30 juni 1986.

HET CURAÇAOSCH MUSEUM

maakt bekend dat haar

OPENINGSTIJDEN

gewijzigd zijn per maandag 23 juni 1986.

Maandag: gesloten.
Dinsdag t/m zaterdag open: 9 - 12 en 2 - 5 uur.
Zondag: 10 - 4 uur.

Museo di Kòrsou

van Leeuwenhoekstraat, Mundu Nobo.

Fundashon Kousa Komun

TA PRESENTA E SIMPOSIO

Funshon di Presupuesto den Gobernashon

Den aula di Universidat Nashonal di Antias Hulandes
Dia 27 di yüni di 19:00 - 22:00 or i
dia 28 di yüni di 09:00 - 14:00 or.

Panel:
J.A.O. Bikker / J.M.G. Evertsz / Mr. F. Metry / D. Bakhuis.

Inskripshon ta posibel na UNA,
dia 23 te ku dia 26 di yüni
durante oranan di ofisina;
dia 27 di yüni te 20:00 or.
Suma di inskripshon: NAFl. 15,00

Kousa Komun

CREDIT LYONNAIS BANK NEDERLAND (CURAÇAO) NV

zoekt zo spoedig mogelijk te huur een

DIREKTIEWONING

met minimaal 3 slaapkamers en 2 badkamers bij voorkeur met zwembad en goed onderhouden tuin.

Gevraagd wordt een meerjarig kontrakt voor een woning in Jan Thiel, Rooi Catootje, Mahaai, Tony Kunchi, Emmastad, Damacor of Jan Sofat.

Aanbiedingen met uitgebreide beschrijving, foto en/of tekeningen aan de Direktie, P.O. Box 599 Curaçao.
Telefoon 611122.

VERJARING

De aandacht van belanghebbende(n) wordt erop gevestigd dat alle vorderingen ten laste van de Rechtspersoon de Nederlandse Antillen wegens leveringen, diensten etc., verricht gedurende 1985 en de eerste maanden van 1986, voorzover deze betrekking hebben op het dienstjaar 1985,

uiterlijk 30 juni a.s.

schriftelijk bij het Departement van Financiën, Pietermaai 4-4A moeten zijn ingediend.

Vorderingen na genoemde datum ingediend, zijn ingevolge artikel 85 van de Comptabiliteitslandsverordening verjaard.

De Direkteur van het Departement van Financiën
w.n. F. Metry.

DE ONTVANGER VAN HET EILANDGEBIED CURAÇAO

maakt hierbij bekend, dat met ingang van de maand juni 1986 is aangevangen met de inning van MOTORRIJTUIGENBELASTING 1986 (2e halfjaar 1986) en dat deze belasting moet zijn voldaan UITERLIJK 30 JUNI 1986.

Betaling kan geschieden aan de loketten van de Eilandsontvanger aan de Scharlooweg 35, alsmede op de hulpkantoren BRIEVENGAT, DOKTERSTUIN, MONTAGNE, SANTA MARIA en JANWE/DOMINGUITO.

Bij de betaling van de MOTORRIJTUIGENBELASTING 1986 moeten worden overlegd:
1. - geldige keuringskaart;
2. - betalingsbewijs over het 1ste halfjaar 1986;
3. - geldige verzekeringsbewijs;

Voor de betaling van Motorrijtuigenbelasting 1986 zijn de loketten van het Ontvangerskantoor te Scharlooweg 35 en de hulpkantoren geopend van 7.45 uur tot 11.45 uur en van 13.45 uur tot 15.30 uur.

De MOTORRIJTUIGBELASTING voor het dienstjaar 1986 bedraagt:
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen, vanaf bouwjaar 1981 .... fl. 238,- per jaar,
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen tot en met bouwjaar 1980 .... fl. 160,- per jaar,
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen met accomodatie voor maximaal twaalf personen en bestemd voor het openbaar vervoer .... fl. 65,- per jaar,
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen, dat is ingericht voor vrachtvervoer en waarvan de exploitatie de enige bron van inkomsten vormt voor de eigenaar, die zelf optreedt als bestuurder en die in het bezit is van een hiertoe door het Bestuurscollege kosteloos afgegeven verklaring .... fl. 85,- per jaar,
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen, dat door een diesel- of gasmotor wordt voortbewogen .... fl. [illegible] per jaar,
- voor een motorrijtuig op drie of meer wielen, dat door een diesel- of gasmotor wordt voortbewogen en bestemd voor het openbaar vervoer .... fl. [illegible] per jaar,
- voor een motorrijtuig op twee wielen, al dan niet met zijspan (motorfietsen) .... fl. 11[illegible] per jaar,
- voor een bromfiets .... fl. [illegible] per jaar,
- voor een zwaar motorrijtuig .... fl. 950,- per jaar,
- voor een zwaar motorrijtuig, welke wordt voortbewogen door een diesel- of gasmotor .... fl. 1190,- per jaar,

De prijs der stickers is vastgesteld op .... fl. 3,- per paar,
De prijs der nummerplaten is vastgesteld op:
- voor motorrijtuigen op drie of meer wielen .... fl. 9,- per paar,
- voor motorfietsen .... fl. 6,- per paar,
- voor bromfietsen .... fl. 4,- per stuk.

Voor de toepassing van de Motorrijtuigbelastingverordening wordt onder "zware motorrijtuig" verstaan: [illegible] trekkers, tractors, beton trucks, asfaltrucks, gasoline tankwagens, hoogtrucks, walsen, [illegible] motorgraders, scrapers, backhoe-loaders en kranen.

Als bewijs van betaling van de Motorrijtuigbelasting 1986 zullen voor het tweede halfjaar nummerplaten en voor het gehele jaar nummerplaten plus stickers worden afgegeven.
De kleur van de nummerplaten voor het dienstjaar 1986 is: blauwe achtergrond met witte letters.
De kleur van de stickers voor het dienstjaar 1986 is: zwarte achtergrond met gele letters.
N.B. 1) Bij de betaling van Motorrijtuigenbelasting 1986 gelieve identiteitsnummer mede te brengen/te vermelden.

Afd. F.R.

De Ontvanger van het Eilandgebied Curaçao,
G.H.U. Leeuwen.

Pierson, Heldring & Pierson (Curaçao) N.V.

zoekt een

ADMINISTRATEUR VOOR DE TRUST-SECTOR

Pierson, Heldring & Pierson (Curaçao) N.V. is een volle dochter van Pierson, Heldring & Pierson N.V., een internationaal georiënteerde bank die zich toelegt op off-shore banking, trust activiteiten en vermogensbeheer.

Tot de werkzaamheden van de medewerker behoren o.a.:
- het samenstellen van jaarverslagen en interim-verslagen
- het onderhouden van funktionele kontakten met de klanten
- het instrueren, houden van toezicht en het uitoefenen van controle op de werkzaamheden van de boekhouders
- rapportage aan de accountmanager en zorgen voor een efficiënte dienstverlening.

FUNKTIE-EISEN
- een vooropleiding hebben op minstens HAVO-niveau;
- tenminste een diploma M.O. Bedrijfshuishoudkunde (UNA)
- relevante werkervaring van minstens 4 jaar bij voorkeur bij een financiële instelling of een accountantskantoor
- goede kontaktuele eigenschappen en leidinggevende capaciteiten
- goede kennis van de Engelse taal.

Tot aanbeveling, maar niet strikt noodzakelijk, strekt:
- ervaring in de administratie van beleggingsmaatschappijen (mutual funds) en effektenportefeuilles
- enige juridische kennis.

Afhankelijk van de opleiding en ervaring bieden wij een uitstekend aanvangssalaris en andere aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden.

Verdere informatie kan telefonisch worden ingewonnen bij de afdeling Personeelszaken, tel. 613855.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan Pierson, Heldring & Pierson (Curaçao) N.V., John B. Gorsiraweg 6, Willemstad, Curaçao, t.a.v. de afdeling personeelszaken.

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

* Donderdag 26 juni 1986 vanaf 08.00 t/m 15.00 uur.

* Stadion Dr. A. Maduro, Telamonstraat, Poseidonstraat, gedeelte Socratesstraat (tussen Dr. M.J. Hugenholtzweg en Oberonstraat), [illegible] (tussen Dr. M.J. Hugenholtzweg en Quillstraat), gedeelte Dr. M.J. Hugenholtzweg (tussen Brakkeputweg en Nijmegenstraat), gedeelte Nijmegenstraat (vanaf Steenrijkplein), [illegible]straat, gedeelte Heelsumstraat (tussen Velpstraat en Leidenstraat), Steenrijkstraat, gedeelte Tielstraat, Drielstraat, gedeelte Oranjestraat (omgeving Velpstraat), Velpstraat, gedeelte Pater L. Jansenstraat (vanaf Oranjestraat), Pottenstraat, Leidenstraat, gedeelte Oosterbeekstraat (tussen Maastrichtstraat en Velpstraat), Piet Kegelstraat, Zusterstraat, Dr. K. Anslijnstraat, Dr. Jonckheerstraat, Wageningenstraat, Renkumstraat, Wageningenplein, Zutphenstraat, gedeelte Maastrichtstraat (tussen Heelsumstraat en Venlostraat), en gedeelte Grebbelinieweg (tussen Roermondstraat en Wageningenstraat).

KODELA